



المرجع

دليل المالك

# شريط صوت DVD يوائم 81cm قناة تليفزيونية

يرجى الاطلاع على دليل المالك هذا جيداً قبل تشغيل جهازك والاحتفاظ به للرجوع إليه في المستقبل.

الطراز

HLT35W (HLT35W, SHT35-D)

P/NO : MFL66306848

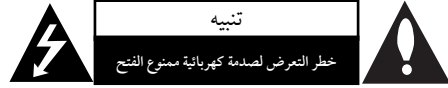
1

# معلومات الأمان

معلومات الأمان

تنبيه: يجب عدم تعريض الجهاز للماء (المساقط أو المتناثر)، وعدم وضع أية أشياء ممثلة بالسوائل كأواني الزهور، على الجهاز.

تنبيه بخصوص سلك التيار الكهربائي  
يوصى بوضع معظم الأجهزة على دائرة مخصصة؛ بمعنى وجود دائرة ذات منفذ واحد لا تزود سوى هذا الجهاز فقط بالطاقة وليس بها أية منافذ إضافية أو دوائر فرعية. راجع صفحة المواصفات الواردة في دليل المالك زيادةً في التأكيد. لا تُحمَل منافذ التيار بالحائط فوق طاقتها. منافذ التيار بالحائط التي تحمل فوق طاقتها أو منافذ التيار بالحائط أو أسلاك الاستطالة المفكوك أو التالفة، أو أسلاك الطاقة البالية أو عوازل الأسلاك التالفة أو المشروخة تُعتبر مصادر خطر. قد ينجم عن أي من هذه الحالات صدمة كهربية أو حريقاً. قم على فترات منتظمة بفحص سلك الجهاز الموجود لديك وإذا اتضح من شكله أنه تالف أو فاسد، فقم بتزعه من القابس وتوقف عن استخدام الجهاز واجعل أخصائي صيانة معتمد يقوم بتغيير السلك بقطعة غيار مضبوطة. احم سلك الطاقة من سوء الاستخدام المادي أو الميكانيكي مثل تعرضه للثني أو الالتواء أو احتباسه أو غلق الباب عليه أو المشي فوقه. انتبه بصفة خاصة للمقابس ومنافذ الحائط والنقطة التي يخرج عندها السلك من الجهاز. لفصل الطاقة من مصدر الطاقة الرئيسي، اسحب للخارج قابس سلك المصدر الرئيسي. عند تركيب الجهاز، تأكد من سهولة الوصول إلى القابس.

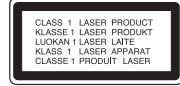


تنبيه: للتقليل من خطر التعرض لصدمة كهربية، لا تقم بفتح الغطاء (أو الجزء الخلفي) لا توجد أجزاء داخلية يمكن للمستخدم صيانتها. يجب الاستعانة بموظفي الصيانة المختصين للقيام بالصيانة.

يهدف رمز الفلاش المضيء هذا - والمحتوي على رأس سهم والموجود بداخل مثلث متساوي الأضلاع - إلى تنبيه المستخدم إلى وجود جهد كهربائي خطير بدون مادة معزولة داخل الصندوق الحاوي للمنتج، وهو ما يكفي لتشكيل خطر ينيء بحدوث صدمة كهربائية لأي شخص.

تهدف علامة التعجب الموجودة بداخل مثلث متساوي الأضلاع إلى تنبيه المستخدم بوجود تعليمات تشغيل وصيانة (خدمة) هامة ضمن التعليمات المرفقة مع هذا المنتج.

تحذير: لتجنب خطر حدوث حريق أو صدمة كهربائية، لا تعرض هذا الجهاز للمطر أو الرطوبة. تحذير: لا تقم بتركيب هذا الجهاز داخل مكان ضيق كخزانة كتب أو أي قطعة أثاث مشابهة.



تنبيه: يستخدم هذا المنتج أحد أنظمة الليزر. لضمان الاستخدام السليم لهذا المنتج، يرجى قراءة دليل المستخدم بعناية والاحتفاظ به للرجوع إليه مستقبلاً. إذا احتاجت الوحدة إلى الصيانة، فاتصل بمركز خدمة معتمد. قد ينتج عن استخدام مفاتيح التحكم أو أدوات الضغط أو الإجراءات غير المحددة هنا إلى التعرض إلى إشعاع خطير. لتجنب التعرض المباشر لشعاع الليزر، لا تحاول فتح الصندوق الحاوي للمنتج. يصدر شعاع ليزر مرئي عند فتحه. لا تحلق في شعاع الليزر.



T إذا الجهاز مزود ببطارية محمولة أو بطارية مخزنة.  
الطريقة الآمنة لإزالة البطارية أو مجموعة البطارية من الجهاز:

انزع البطارية أو مجموعة البطارية القديمة واتبع الخطوات  
بترتيب عكسي للتركيب. لتجنب تلويث البيئة وتعرض صحة  
الإنسان والحيوان للخطر المحتمل، ضع البطارية أو مجموعة  
البطارية القديمة في الوعاء الملائم وتخلص منه في نقاط  
التجميع المعينة لذلك. تخلص من البطاريات أو البطارية مع  
النفايات الأخرى. يوصى باستخدام بطاريات وبطاريات مخزنة  
للأنظمة المحلية بدون تعويض.  
يجب ألا يتعرض الجهاز لحرارة شديدة مثل أشعة الشمس أو  
الحريق أو ما شابه ذلك.

تحذير: لا تقم بتركيب هذا الجهاز داخل مكان ضيق كخزانة  
كتب أو أي قطعة أثاث مشابهة.

تنبيه: لا تسد أيًا من فتحات التهوية. قم بتركيب الجهاز وفقاً  
لتعليمات الجهة المصنعة. تهدف المنافذ والفتحات الموجودة  
بالهيكّل الخارجي إلى توفير التهوية وضمان تشغيل جيد للمنتج  
وحمايته من السخونة الزائدة. يجب ألا تسد هذه الفتحات  
مطلقاً بوضع المنتج على السرير أو الأريكة أو البساط أو غير  
ذلك من الأسطح المشابهة. يجب عدم وضع هذا المنتج في  
حيز مدمج مثل خزانة الكتب أو الأرفف إلا في حالة توفر تهوية  
جيدة أو الالتزام بتعليمات الجهة المصنعة.

## حقوق النشر

يخضع بحكم القانون نسخ أو بث أو عرض أو البث عبر الكابل أو العرض  
العام أو تأجير المواد المحمية بحقوق النشر دون ترخيص. يحتوي هذا  
المنتج على وظيفة الحماية ضد النسخ المطورة بواسطة شركة Macrovision-  
sion. حيث يتم تسجيل إشارات الحماية ضد النسخ على بعض  
الأقراص. وعند تسجيل هذه الأقراص أو تشغيل صورها، سوف يظهر  
تشويشاً بالصورة. يتضمن هذا المنتج تكنولوجيا حماية حقوق طبع المحمية  
بموجب براءات الاختراع الأمريكية وحقوق الملكية الفكرية الأخرى.  
يجب أن يكون استخدام تكنولوجيا حماية حقوق النشر مرخصاً من قبل  
شركة Macrovision، ومخصصة للاستخدام المنزلي واستخدامات  
العرض الأخرى المحدودة فقط، ما لم ترخص شركة Macrovision  
بخلاف ذلك. تحظر الهندسة العكسية أو تفكيك الجهاز

ينبغي أن يلاحظ المستهلكون أن جميع أجهزة التلفاز عالية الدقة ليست  
متوافقة تماماً مع هذا المنتج وقد تسبب في ظهور زيف في الصورة. في حالة  
مشاكل صورة المسح التزايدى 525 أو 625، يوصى بأن يقوم المستخدم  
بتحويل التوصليل إلى خرج "الدقة القياسية". إذا كانت هناك أية تساؤلات  
بخصوص توافق جهاز التلفاز الخاص بنا مع موديل الوحدة 525p  
625p، فبرجاء الاتصال بمركز خدمة العملاء التابع لنا.

يجب ضبط خيار تنسيق الأقراص على [Mastered] (متحكم فيه) لجعل  
الأقراص متوافقة مع مشغلات LG عند تنسيق الأقراص القابلة لإعادة  
الكتابة عليها. وعند ضبط الخيار على Live File System (نظام الملفات  
الحي)، لا يمكنك استخدام القرص مع مشغلات LG. (متحكم فيه)  
نظام الملفات الحي: نظام تنسيق الأقراص لنظام تشغيل Windows  
(Vista)



توصيل الهوائي	22
ضبط إعدادات الإعداد	23
الإعدادات 5 غة العرض على الشاشة:	23
إظهار قائمة الإعداد (Setup Menu)	23
والخروج منها	
للغة (Language)	24
وضع العرض (Display)	24
الصوت (Audio)	25
القفل (Lock) (التحكم الرئيسي)	26
أخرى (Others)	27

### العملية

استخدام القائمة الرئيسية (Home Menu)	28
العمليات الأساسية	28
العمليات الأخرى	29
عرض بيانات الأقراس على الشاشة	29
عرض قائمة الدي في دي (DVD Menu)	30
لعرض عنوان دي في دي	30
تشغيل DVD بسرعة 1.5 مرة	30
شاشة التوقف	30
بدء التشغيل عند نقطة زمنية محددة	30
استئناف استعادة التشغيل	30
إعادة التشغيل من خلال التحديد	31
تغيير صفحة رمز الترجمة	31
مشاهدة ملف صور JPG	32
الخيارات المتاحة أثناء عرض صورة	32
ضبط مؤقت النوم	33
إيقاف الصوت مؤقتا	33
ذاكرة المشهد الأخير	33
تحديد النظام - اختياري	33
اضبط إعدادات مستوى السعاعة	33
افض الصوت	33
عمليات الإذاعة	34
الاستماع إلى الراديو	34
ضبط محطات الراديو مسبقا	34
مسح كل المحطات المحفوظة	34

## المحتويات

### معلومات الأمان

تنبيه 2

### التحضير

سمات فريدة 6

الملحقات 6

مقدمة 7

الأسطوانات القابلة للتشغيل 7

حول عرض رمز 7

الرمز المستخدم في هذا الدليل 7

رموز المنطقة 7

شروط الملفات القابلة للتشغيل 8

جهاز التحكم عن بعد 9

اللوحة الأمامية 11

اللوحة الخلفية 12

### التركيب

تثبيت الوحدة الرئيسية على الحائط 13

الإعداد 15

التوصيل بالتلفاز 17

توصيل مخرج HDMI 17

توصيل الفيديو 18

تعيين الدقة 19

دقة الصورة الخاصة بإشارة الفيديو 19

توصيل الأجهزة الاختيارية 20

توصيل AUX IN 20

التوصيل بجهاز محمول AUDIO IN 20

(PORT. IN)

الاستماع إلى الموسيقى من مشغل الموسيقى 20

المحمول أو من جهاز خارجي

توصيل USB 21

توصيل OPTICAL IN 22

1

2

3

4

5

6

7



حذف محطة محفوظة 34

تحسين استقبال إف إم FM 34

ضبط الصوت 35

إعداد الوضع "مخفي" 35

العمليات المتقدمة 36

لتسجيل إلى "USB" 36

### الصيانة

ملحوظات حول الأقراص 37

نقل الوحدة 37

### استكشاف المشكلات وإصلاحها

استكشاف المشكلات وإصلاحها 38

### ملحق

رموز اللغة 39

رموز المنطقة 40

العلامات التجارية والتراخيص 41

المواصفات 42



## 2

## التحضير

## سمات فريدة

2

التحضير

## محمول

استمع للموسيقى من جهازك المحمول. (MP3، الحاسوب المحمول، الخ)

## لتسجيل المباشر باستخدام جهاز USB

تسجيل الموسيقى من قرص مضغوط إلى جهاز USB.

## القياس التصاعدي الكامل عالي الاستبانة

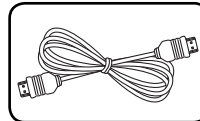
شاهد صورة HD كاملة بإعداد بسيط.

## إعداد مكبر صوت شاشة العرض المنزلية

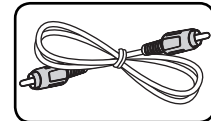
الاستماع إلى الأصوات من التلفاز وأجهزة DVD والأجهزة الرقمية في نمط نشط 2.1 أو 2.0 ch.

## الملحقات

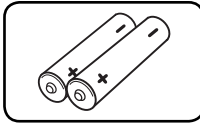
يرجى التحقق من الملحقات المتوفرة وفحصها.



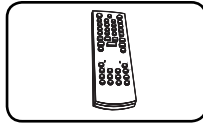
كابل HDMI (1)



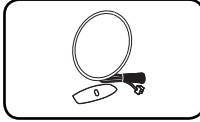
كابل فيديو (1)



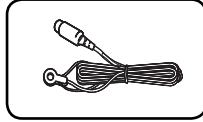
البطاريات (2)



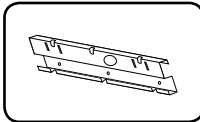
جهاز التحكم عن بعد (1)



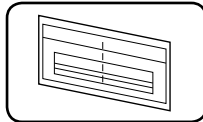
AM هوائي (1)



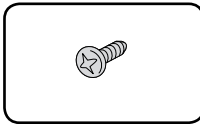
FM هوائي (1)



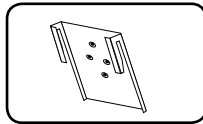
دعامة الحائط (1)

WALL BRACKET  
INSTALL GUIDE

(1)



مسبار لولبي (4)



دعامات الوحدة (2)

## الرمز المستخدم في هذا الدليل

ALL

جميع الأقراص والملفات المدرجة أدناه

MP3

ملفات MP3

DVD

DVD±R / RW و DVD±R المصاغة نهائياً

WMA

ملفات WMA

DivX

ملفات DivX

ACD

أقراص الصوت المضغوطة

JPG

ملفات JPG

2

التحضير

### ملاحظة

يشير إلى ملاحظات خاصة وخصائص التشغيل

### TIP

يشير إلى الإرشادات وإلى جعل المهمة أكثر سهولة.

### تحذير

يشير إلى التحذيرات من أجل منع وقوع أضرار محتملة من جراء إساءة الاستعمال.

### رموز المنطقة

تحتوي هذه الوحدة على رمز المنطقة مطبوعاً على الجزء الخلفي. لا تستطيع هذه الوحدة تشغيل إلا أقراص DVD التي عليها نفس الملصق الموجود في مؤخرة الوحدة أو كلمة "ALL" (جميع الأقراص).

- تحتوي معظم أقراص DVD على شكل كروي يوجد بداخله رقم أو أكثر يظهر بوضوح على الغطاء.
- لا بد أن يطابق هذا الرقم رمز المنطقة الموجود على الوحدة، وإلا سيتعذر تشغيل القرص.
- إذا حاولت تشغيل قرص DVD به رمز منطقة مختلف عن الرمز الموجود على المشغل الخاص بك، فستظهر رسالة "Check Regional Code" (تحقق من رمز المنطقة) على شاشة التلفاز.

## مقدمة

### الأسطوانات القابلة للتشغيل

قوم هذه الوحدة بتشغيل DVD±R / RW و CD-R / RW الذي يحتوي على عناوين صوت و/ أو ملفات DivX و/ أو MP3 و/ أو WMA و/ أو JPEG. لا يمكن تشغيل بعض أقراص DVD±RW / DVD±R أو CD-RW / CD-R في هذه الوحدة بسبب جودة التسجيل أو الحالة الفيزيائية للقرص أو خصائص جهاز التسجيل وبرنامجه الإنشاء.

DVD-VIDEO (قرص 8 سم/ 12 سم)



أقراص مثل الأفلام التي يمكن شراؤها أو تأجيرها.

DVD±R (قرص 8 سم/ 12 سم)



وضع الفيديو والصياغة النهائية فقط

DVD-RW (قرص 8 سم/ 12 سم)



وضع الفيديو والصياغة النهائية فقط

DVD+R. وضع الفيديو فقط



يدعم القرص ذو الطبقتين أيضاً

DVD+RW (قرص 8 سم/ 12 سم)



وضع الفيديو فقط

قرص الصوت المضغوط : اسطوانات الموسيقى المدججة أو CD-R / CD-RW بتنسيق اسطوانات الموسيقى المدججة التي يمكن شراؤها.



### حول عرض رمز

قد يظهر "C" على شاشة التلفاز أثناء التشغيل ويشير إلى أن الوظيفة التي تم شرحها في دليل المالك هذا غير متاحة في قرص فيديو DVD معي

## شروط الملفات القابلة للتشغيل

### متطلبات ملف DivX

- يتوقف توافق قرص DivX مع هذا المشغل على القيود التالية:
- حجم الدقة المتاحة: 720 x 576 (العرض × الارتفاع) بكسل
- يتم إدخال اسم ترجمة ملفات DivX في حدود 45 حرف.
- إذا كان هناك رمزاً لا يمكن عرضه في ملف DivX، فسيظهر كعلامة «\_» على شاشة العرض.
- معدل الصور: أقل من 30 إطار في الثانية
- إذا لم يكن هناك فاصل بين بناء الصوت والفيديو في الملف المسجل، فسيتم إخراج الصوت أو الفيديو وليس كلاهما معاً.
- ملف DivX القابل للتشغيل:
- ".avi", ".mpg", ".mpeg", ".divx"
- تنسيق الترجمة القابل للتشغيل:
- SubRip (\*.srt/ \*.txt), SAMI (\*.smi),
- SubStation Alpha (\*.ssa/ \*.txt),
- MicroDVD (\*.sub/ \*.txt), SubViewer 2.0
- (\*.sub/ \*.txt), VobSub(\*.sub)

- تنسيق Codec القابل للتشغيل:

"DIVX3.xx", "DIVX4.xx", "DIVX5.xx",  
"MP4V3", "3IVX".

- تنسيق الصوت القابل للتشغيل: "WMA"
- "MP3", "PCM", "AC3"
- العيني: ضمن 32 إلى 48 كيلو هرتز (MP3)، ضمن 32 إلى 48 كيل هرتز (WMA).
- معدل البت: ضمن 32 إلى 320 كيلو بت في الثانية (MP3)، ضمن 40 إلى 192 كيلو بت في الثانية (WMA).
- بالنسبة للأقراص المنسقة في نظام الملفات المباشر، لا يمكنك تشغيلها في هذا المشغل.
- إذا كان اسم ملف الفيديو مختلفاً عن اسم ملف الترجمة، فربما لا تظهر الترجمة أثناء قراءة ملف DivX.
- إذا قمت بتشغيل ملف DivX مختلف عن DivXspec، فقد لا يعمل بطريقة طبيعية.

### متطلب الملف الموسيقي MP3/ WMA

- توافق قرص MP3 / WMA مع هذه الوحدة محدود كما يلي:
- العيني: ضمن 32 إلى 48 كيلو هرتز (MP3)، ضمن 32 إلى 48 كيل هرتز (WMA).
- معدل البت: ضمن 32 إلى 320 كيلو بت في الثانية (MP3)، ضمن 40 إلى 192 كيلو بت في الثانية (WMA).
- الإصدار المدعوم: v9، v8، v7، v2
- الحد الأقصى من الملفات: أقل من 999.
- إمتدادات الملف: ".mp3" / ".wma".
- تنسيق ملف القرص المضغوط: ISO9660 / JOLIET
- يفضل استخدام برنامج Easy-CD Creator الذي يقوم بإنشاء نظام ملفات ISO 9660.

### متطلب ملف الصور

- توافق ملف الصور مع هذه الوحدة يكون محدوداً على النحو التالي:

- الحد الأقصى من وحدات البكسل من حيث العرض: 2 048 x 2 760 بكسل
- الحد الأقصى من الملفات: أقل من 999.
- قد لا تعمل بعض الأقراص بسبب تنسيق تسجيل مختلف أو حالة القرص.
- إمتدادات الملف: ".jpg"
- تنسيق ملف القرص المضغوط:



**RADIO&INPUT** : يغير مصادر المدخلات.

..... **2** .....

0 أزرار الأرقام 0 إل : لاختيار الخيارات المرقمة في القائمة.

**CLEAR** : يزيل أية علامة على القائمة المميزة أو أحد الأرقام عند تعيين كلمة المرور.

**REPEAT** : لاختيار وضع تشغيل. (عشوائي، تكرار الكل، تكرار)

..... **3** .....

**SKIP** / **SKIP** : اذهب إلى الفصل / المسار / الملف السابق أو التالي

**SCAN** / **SCAN** : للبحث للخلف أو للأمام.

■ **(STOP)** : يوقف التشغيل أو التسجيل.

**(PLAY)** ، **MONO / STEREO** : يبدأ التشغيل. يحدد Mono / Stereo

■ **(PAUSE / STEP)** : إيقاف التشغيل مؤقتًا.

..... **4** .....

**SPEAKER LEVEL** : يضبط مستوى الصوت لمكبر الصوت المرغوب.

**SOUND EFFECT** : يختار نمط المؤثر الصوتي.

**(Volume)** **VOL - / +** : لضبط مستوى الصوت.

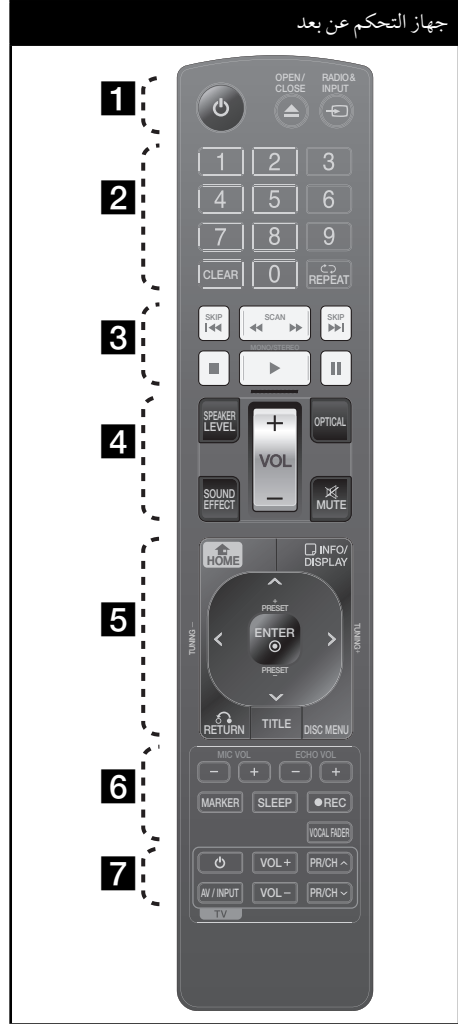
**OPTICAL** : يغير نمط الإدخال إلى النمط البصري مباشرة.

✂ **MUTE** : لكتم الصوت.

ضع البطارية في جهاز التحكم عن بعد

تأكد من موثمة الأقطاب الموجبة (+) والسالبة (-) الموجودة على البطاريات مع مثيلاتها في جهاز التحكم عن بعد.

## جهاز التحكم عن بعد



..... **1** .....

**(POWER)** : لتشغيل أو إيقاف تشغيل الوحدة.

▲ **OPEN / CLOSE** : يفتح علبة القرص أو يغلقها.

**TUNING** +/- : لتوليف محطة الراديو المطلوبة.

**ENTER** : لقبول اختيار القائمة.

**RETURN** : الانتقال إلى الورا في القائمة أو الخروج من قائمة الإعداد.

**TITLE** : إذا كان عنوان DVD الحالي يحتوي على قائمة، فستظهر قائمة العنوان على الشاشة. أو ستظهر قائمة القرص.

**DISC MENU** : للوصول إلى قائمة قرص DVD . . . . .

6 . . . . .

**ECHO VOL** +/- : يضبط مستوى صدى الصوت.

**MIC VOL** +/- : يضبط مستوى صوت الميكروفون.

**MARKER** : يميز قائمة التشغيل.

**SLEEP** : لضبط النظام كي يتوقف تشغيله تلقائيًا عند وقت محدد.

**REC** : تسجيل مباشر USB .

**VOCAL FADER** : يمكنك الاستمتاع بالوظيفة مثل karaoke، عن طريق خفض صوت مغني الموسيقى في المصادر المختلفة. . . . .

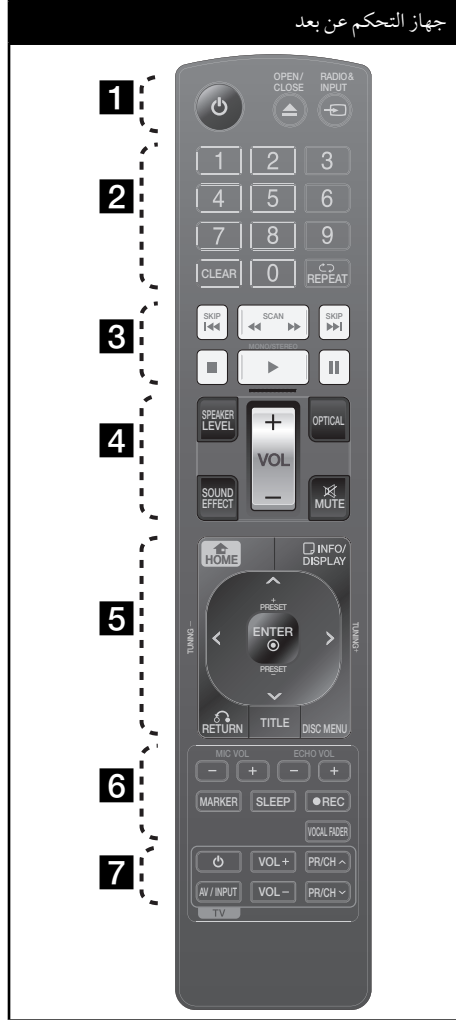
7 . . . . .

أزرار التحكم في التلفاز : تتحكم في التلفاز. (جهاز تليفزيون LG فقط)

#### التحكم في جهاز التليفزيون

يمكنك التحكم في مستوى الصوت ومصدر الإدخال ومفتاح الطاقة الخاص بجهاز تليفزيون LG أيضًا. استمر في الضغط على مفتاح الطاقة (التلفاز) واضغط على زر (القناة) بشكل متكرر حتى يتم تشغيل أو إيقاف تشغيل التلفاز.

#### جهاز التحكم عن بعد



2

التحضير

5 . . . . .

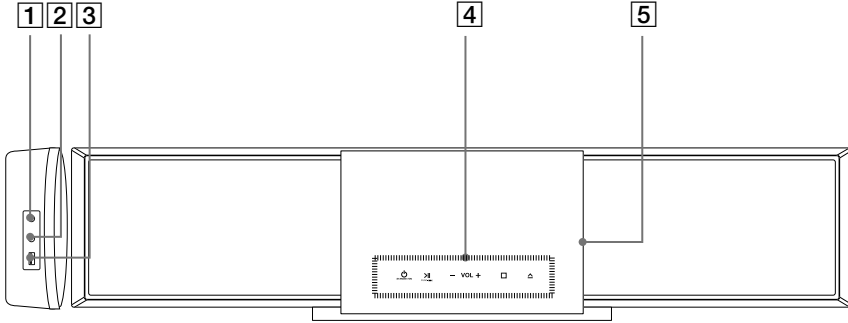
**HOME** : يعرض قائمة [Home].

**INFO /DISPLAY** : يصل إلى عرض المعلومات على الشاشة.

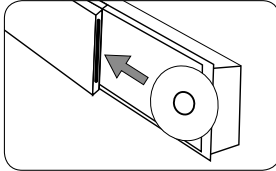
**</>** (يسار/يمين/أعلى/أسفل): يستخدم لتصفح العروض الظاهرة على الشاشة.

**PRESET** (+/-) : لاختيار برنامج الراديو.

## اللوحة الأمامية



## 5 درج الأسطوانات



## تحذير

- احتياطات استخدام الأزرار العاملة باللمس.
- احرص على أن تكون يديك نظيفة وجافة عند استخدام الأزرار العاملة باللمس.
- وإذا كنت تستخدمها في بيئة رطبة، قم بمسح أي رطوبة موجودة على الأزرار العاملة باللمس قبل الاستخدام.
- لا تضغط بقوة على الأزرار العاملة باللمس لتشغيلها.
- وفي حالة استخدام القوة المفرطة، يمكن أن يتسبب ذلك في تلف المستشعر الخاص بالأزرار العاملة باللمس.
- قم بلمس الزر الذي ترغب في تشغيله لتشغيل الوظيفة بالشكل الصحيح.
- احترس من وجود أي مادة موصلة، مثل العناصر المعدنية، على الأزرار العاملة باللمس. حيث يمكن أن تتسبب في الأعطال.

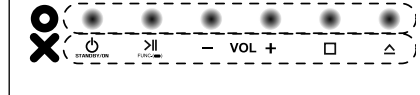
- 1 الميكروفون
- 2 منفذ دخول (PORT. IN)
- 3 منفذ USB
- 4 الأزرار العاملة باللمس

- STANDBY / ON
- >|| (تشغيل / إيقاف مؤقت)
- (●) .FUNC

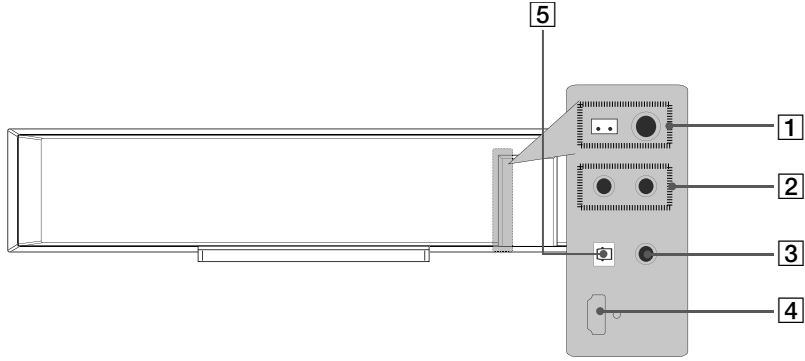
اضغط مع الاستمرار على هذا الزر لمدة 3 ثواني تقريباً، ثم اضغط بتكرار لاختيار وظيفة أخرى

- □ (إيقاف)
- + VOL - لضبط مستوى صوت الساعة.
- △ لإخراج أو إدخال الأسطوانة.

لمس زر LED الأزرق أو الأحمر لتشغيل الوحدة.



## اللوحة الخلفية



4 مخرج HDMI (HDMI OUT)

5 OPTICAL IN

1 موصل الهوائي

2 AUX IN (L/R)

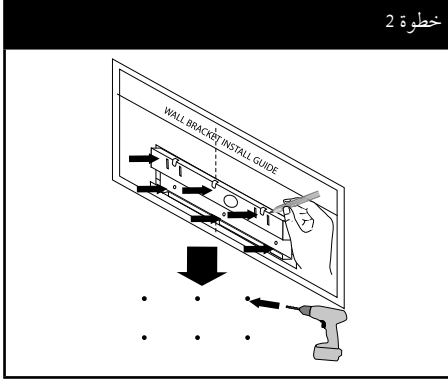
3 مخرج فيديو (VIDEO OUT)

2

التحضير

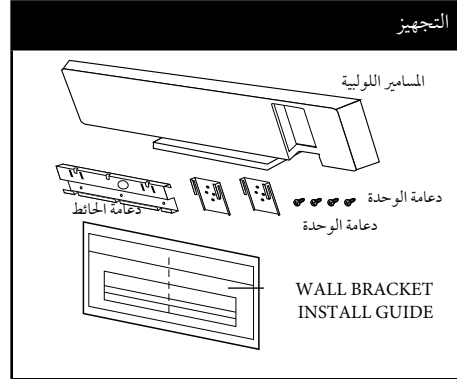
## 3 التركيب

2. عند التثبيت على الحائط (الخرساني)، استخدم مقاييس الحائط (غير مزودة). يجب ثقب بعض الفتحات. توجد ورقة دليلية (WALL BRACKET INSTALL GUIDE) مزودة للإرشادات المتعلقة بالثقب. استخدم الورقة للتحقق من النطقة التي تريد ثقبها.

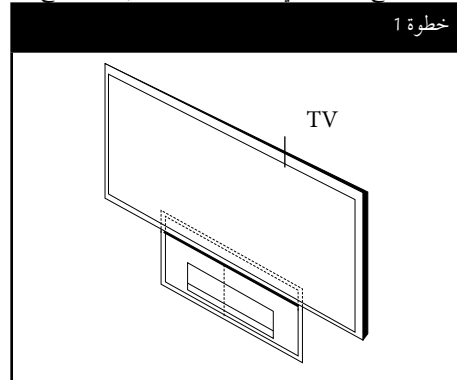


### تثبيت الوحدة الرئيسية على الحائط

يمكنك تثبيت الوحدة الرئيسية على الحائط. قم بتجهيز المسامير اللولبية والدعامات المزودة.



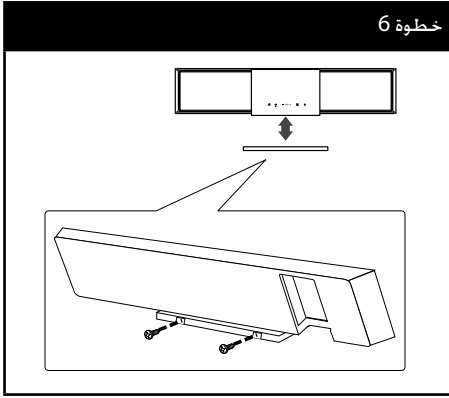
1. قم بمواءمة الخط السفلي للتلفزيون في دليل تركيب دعامة الحائط مع الجزء السفلي من التلفزيون وثبته في هذا الوضع.



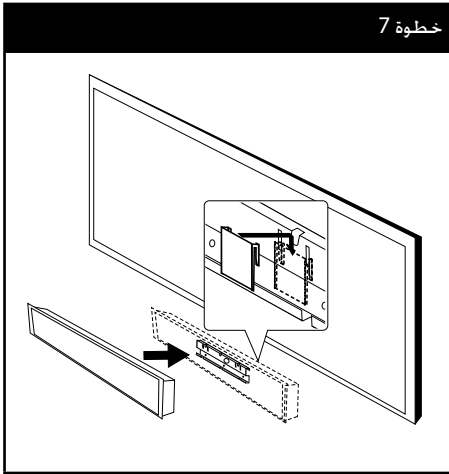
### تحذير

المسامير اللولبية وقوابس الحائط غير مزودة لتثبيت الوحدة. ننصح باستخدام هيلتي (16-HUD-30%) للتثبيت. يرجى شراؤه. الرجاء شراء البنك.

6. فك الحامل من الوحدة.



7. علق الوحدة الرئيسية على الدعامة كما هو مُبين أدناه.

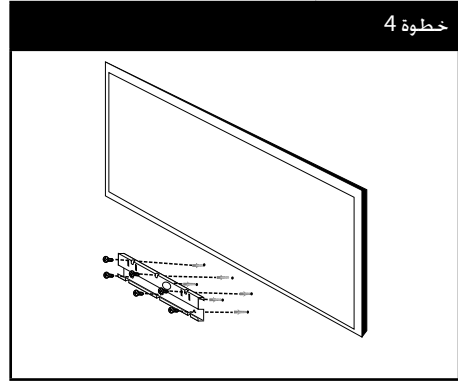


### تحذير

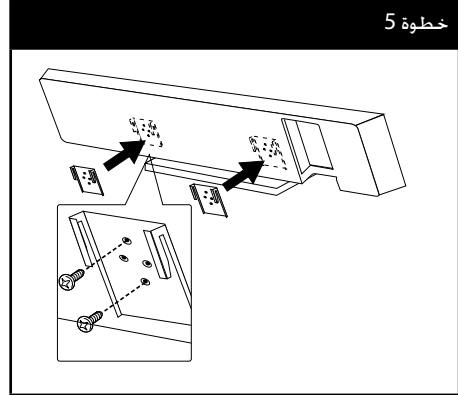
- لا تقم بالتعلق على الوحدة المثبتة وتجنب أي تصادم مع الوحدة.
- قم بتثبيت الوحدة على الحائط بإحكام حتى لا تسقط. في حال سقوط الوحدة فقد تتسبب في الإصابة أو الإضرار بالمنتج.
- عند تركيب الوحدة على الحائط، يرجى التأكد من عدم قيام أي طفل بشد كابلات التوصيل، حيث يمكن أن يتسبب ذلك في سقوطها.

3. إنزع دليل تركيب دعامة الحائط.

4. ثبته باستخدام المسامير اللولبية (غير مزودة) كما هو مُبين في الشكل التوضيحي أدناه.

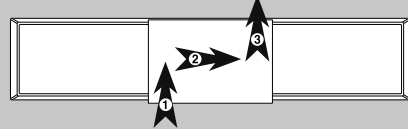


5. ثبت دعامة الوحدة بالوحدة باستخدام المسامير اللولبية (مزودة) كما هو مُبين في الشكل التوضيحي أدناه.



### تنبيه

فك الوحدة من الدعامة بالشكل المبين أدناه.





## ضبط معرف المكبر الصوتي الفرعي اللاسلكي

يُضبط المعرف بالفعل عند تصنيع الوحدة. في حالة حدوث تداخل أو إذا كنت تستخدم مكبر صوتي فرعي لاسلكي جديد، يجب ضبط المعرف مرة أخرى.

1. اضغط على HOME (🏠).
2. استخدم </> لاختيار [Setup] واضغط على إدخال (Ⓞ). تظهر قائمة [Setup].
3. استخدم  $\wedge$  /  $\vee$  لتحديد خيار [AUDIO] ثم اضغط على > للانتقال إلى المستوى الثاني.
4. استخدم  $\wedge$  /  $\vee$  لتحديد خيار [Connecting Speakers] ثم اضغط على إدخال (Ⓞ) للانتقال إلى المستوى الثالث. تظهر [Wireless Speaker Connection Guide].
5. اضغط على زر PAIRING (توصيل) في المكبر الصوتي الفرعي.
  - عند ظهور ضوء مؤشر صمام الضوء المزدوج الأزرق فسوف يُشير ذلك إلى نجاح التوصيل.
6. استخدم  $\wedge$  /  $\vee$  لتحديد [2.1 Speaker Setup] واضغط على إدخال (Ⓞ) لاختبار توصيل الساعة اللاسلكية.

## الإعداد

### التوصيل اللاسلكي

#### مؤشر صمام الضوء المزدوج للمكبر الصوتي الفرعي اللاسلكي

تشغيل لون	تشغيل
أزرق	المكبر الصوتي الفرعي اللاسلكي يستقبل إشارة الوحدة.
أزرق (وامض)	المكبر الصوتي الفرعي يحاول الاتصال.
أحمر	المكبر الصوتي الفرعي اللاسلكي في وضع الاستعداد.
إيقاف التشغيل (لا يوجد عرض)	تم إيقاف تشغيل المكبر الصوتي الفرعي اللاسلكي.

#### الإعداد الأولي لمعرف المكبر الصوتي الفرعي اللاسلكي

1. وصل السلك الكهربائي للمكبر الصوتي الفرعي اللاسلكي بالمقبس الكهربائي.
2. شغل الوحدة الرئيسية: سوف يتم توصيل الوحدة الرئيسية والمكبر الصوتي الفرعي اللاسلكي تلقائيًا.



## ملاحظة



- قد يحدث تداخل في حالة وجود جهاز مولد للموجات الكهرومغناطيسية القوية على مقربة من الوحدة. ضع الوحدة (المكبر الصوتي الفرعي اللاسلكي والوحدة الرئيسية) بعيداً عنه.
- إذا قمت بتشغيل الوحدة الرئيسية فعندئذ سوف يُصدر المكبر الصوتي الفرعي اللاسلكي (السماعات الخلفية) صوتاً خلال بضع ثوانٍ في وضع الاستعداد.
- لضبط المسافة بين هذه الوحدة وجهاز استقبال المكبر الصوتي الفرعي في حدود 10 م (32 قدم).
- يمكنك الحصول على الأداء الأمثل فقط في حال استخدام الوحدة والمكبر الصوتي الفرعي اللاسلكي ضمن مسافة 2 م (6 قدم) إلى 10 م (32 قدم) لأنه قد يحدث إنقطاع في الاتصال في حال استخدام مسافة أكبر.
- يستغرق الأمر بضع ثوانٍ (وقد يستغرق أكثر) لاتصال جهاز الإرسال اللاسلكي والمكبر الصوتي الفرعي مع بعضها البعض.

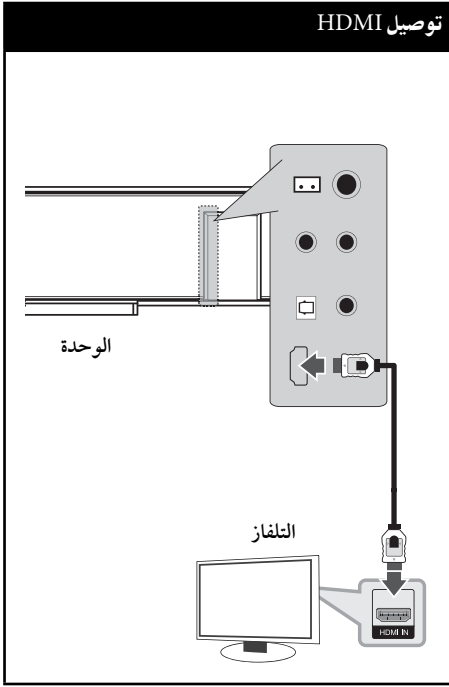
3



## توصيل مخرج HDMI

إذا كان لديك تلفاز HDMI أو جهاز عرض، بإمكانك توصيله بهذه الوحدة باستخدام كابل HDMI. قم بتوصيل مقبس مخرج HDMI على الوحدة بمقبس مدخل HDMI على تلفاز أو جهاز العرض HDMI المتوافق.

قم بضبط مصدر التلفاز على HDMI (راجع دليل المالك للتلفاز).



### TIP

- يمكنك الاستمتاع بالصوت الرقمي وإشارات الفيديو معًا مع توصيل HDMI هذا.
- عندما تستخدم توصيل HDMI، يمكنك تغيير دقة مخرجات HDMI. (يرجى الرجوع إلى "ضبط دقة الشاشة" في ص 19)

## التوصيل بالتلفاز

يتوقف إجراء إحدى التوصيلات التالية على قدرات الجهاز الموجود.

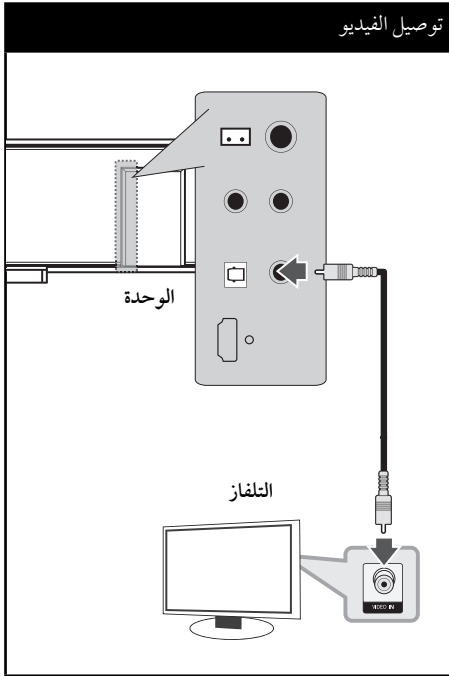
### تنبيه

- اعتاداً على التلفاز والجهاز الآخر الذي ترغب في توصيله، فإن هناك عدة طرق لتوصيل المشغل. استخدام إحدى التوصيلات الواردة في هذا الدليل.
- يرجى الرجوع إلى أدلة الهاتف، أو نظام الستريو، أو الأجهزة الأخرى عند الحاجة لإجراء التوصيلات على أفضل وجه.
- تأكد من توصيل المشغل مباشرة بالتلفاز. قم بتوليف التلفاز إلى قناة مدخل الفيديو الصحيحة.
- لا توصل المشغل عبر أجهزة تسجيل الفيديو. قد تظهر الصورة مشوهة بعد التنسخ.

## توصيل الفيديو

قم بتوصيل قابس مخرج الفيديو (VIDEO OUT) الموجود بالوحدة في الفيديو في قابس التلفاز باستخدام كابل الفيديو.

وبإمكانك أن تسمع الصوت من ساعات النظام



### تنبيه

- إذا كان جهاز HDMI لا يقبل مخرجات الصوت من الوحدة، فقد يكون صوت جهاز HDMI مشوّهًا وقد لا يخرج.
- عندما تقوم بتوصيل جهاز HDMI أو DVI متوافق، تأكد مما يلي:
  - حاول إيقاف تشغيل جهاز HDMI/DVI وهذه الوحدة. ثم قم بتشغيل جهاز HDMI/DVI واتركه حوالي 30 ثانية، ثم قم بتشغيل الوحدة.
  - يتم ضبط مدخلات الفيديو الخاصة بالجهاز المتصل بالشكل الصحيح بالنسبة للوحدة.
  - يكون الجهاز المتصل متوافق مع مدخلات الفيديو 576i x 720 (أو 480i)، 576p x 720 (أو 480p)، 720p x 720، 1080i x 1920 أو 1080p x 1920.
- ليس جمع أجهزة HDMI أو DVI المتوافقة مع HDCP تعمل مع الوحدة.
  - لن يتم عرض الصورة بالشكل الصحيح باستخدام جهاز لا يتوافق مع HDCP.
  - الوحدة لا تعمل وشاشة التلفاز تغيرت إلى اللون الأسود أو الأخضر أو قد تحدث ضوضاء التلج على الشاشة..
- إذا كان هناك تشويش أو خطوط على الشاشة، يرجى التحقق من كابل HDMI واستخدام كابل من إصدار أعلى من كابل HDMI الإصدار 1.2A.

### تحذير

- قد ينتج عن تغيير دقة الشاشة بعد إتمام التوصيل قصور في بعض الوظائف. وللتغلب على هذه المشكلة، قم بإيقاف تشغيل الوحدة ثم إعادة تشغيلها مجددًا.
- عندما لا يتم التحقق من توصيل HDMI به HDCP، تتغير شاشة التلفاز إلى اللون الأسود أو الأخضر أو قد تحدث ضوضاء التلج على الشاشة. في هذه الحالة، افحص توصيل HDMI، أو افصل كابل HDMI.

## دقة الصورة الخاصة بإشارة الفيديو

[HDMI OUT] (مخرج HDMI): 1080p، 1080i، 720p و 576p (أو 480p) و 576i (أو 480i)  
[VIDEO OUT] (مخرج فيديو): 576i (أو 480i)

## تعيين الدقة

توفر الوحدة العديد من قيم دقة المخرجات بالنسبة لمخرج HDMI ومقابس مخرج مكون الفيديو.

يمكنك تغيير دقة الشاشة باستخدام قائمة [Setup] إعداد.

1. اضغط على الزر **HOME**.

2. استخدم **</>** لتحديد [Setup] واضغط **ENTER**. تظهر قائمة [Setup].



3. استخدم **^/V** لتحديد خيار [Display] ثم اضغط **>** للانتقال إلى المستوى الثاني.

4. استخدم **^/V** لتحديد خيار [Resolution] ثم اضغط **>** للانتقال إلى المستوى الثالث.

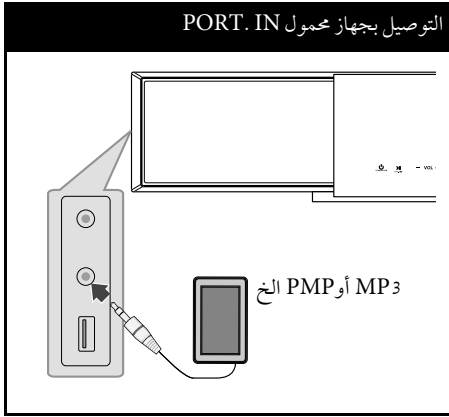
5. استخدم **^/V** لتحديد الدقة المطلوبة ثم اضغط **ENTER** لتأكيد اختيارك.

### تنبيه

إذا كان التلفزيون الخاص بك لا يقبل مستوى الاستبانة الذي قمت بضبطه في المشغل، يمكنك ضبط مستوى الاستبانة على 480 بكسل (أو 576 بكسل) كما يلي:  
اضغط على **(STOP)** ■ لأكثر من 5 ثواني.

## AUDIO IN التوصيل بجهاز محمول (PORT. IN)

قم بتوصيل مخرج الجهاز المحمول (MP3 أو PMP الخ) بموصل دخل AUDIO (PORT. IN).



## الاستماع إلى الموسيقى من مشغل الموسيقى المحمول أو من جهاز خارجي

يمكن استخدام الوحدة لتشغيل الموسيقى من أنواع متعددة من مشغلات الموسيقى المحمولة أو جهاز خارجي.

1. وصل المشغل المحمول "بالمدخل" موصل (مدخل المحمول) بالوحدة

أو

قم بتوصيل الجهاز الخارجي بموصل أو كس "AUX" الموجود بالوحدة.

2. يتم تشغيل الطاقة بالضغط على (POWER) .

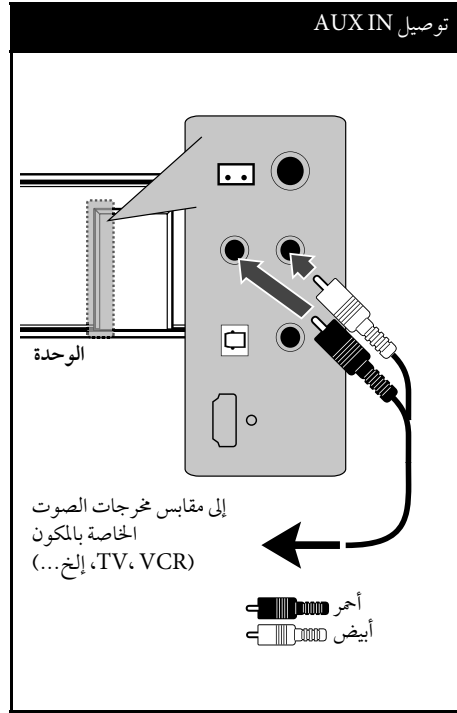
3. حدد خاصية PORTABLE أو AUX بالضغط على RADIO&INPUT .

4. افتح الجهاز الخارجي أو مشغل الموسيقى المحمول وابدأ في تشغيله.

## توصيل الأجهزة الاختيارية

### توصيل AUX IN

توصيل خارج الجهاز الإضافي بموصل (L/R) مدخل AUX AUDIO.



إلى مقابس مخرجات الصوت الخاصة بالمكون (إلخ، TV، VCR...)

أحمر  
أبيض

تنبيه

إن كان التلفزيون به مخرج واحد للصوت (أحادي)، قم بتوصيله بمقابس الصوت (الأبيض) الأيسر في الوحدة.

### جهاز USB الملائمة

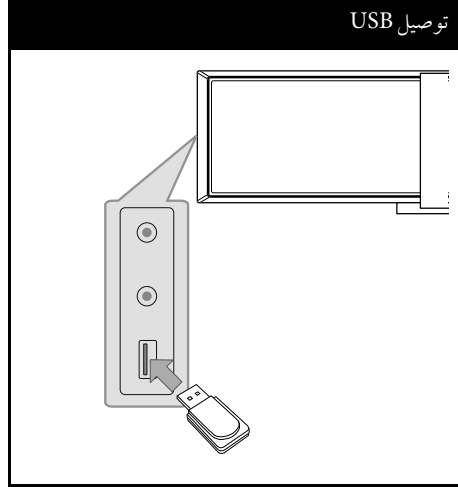
- مشغل الموسيقى (MP3) مشغل الموسيقى (MP3) فلاش
- تعريف (USB) فلاش : الأجهزة التي تدعم (USB) 2.0 و (USB) 1.1
- وظيفة USB الخاصة بهذه الوحدة لا تدعم بعض أجهزة USB.

### متطلبات جهاز "USB"

- الأجهزة التي تتطلب تحميل برامج إضافية عند توصيلها بالكمبيوتر ، غير مدعومة .
- لا تسحب جهاز "USB" أثناء التشغيل .
- قد تستغرق أجهزة "USB" الكبيرة القدرة أكثر من بضعة دقائق في عمليات البحث .
- لمنع فقدان البيانات ، قم بدعم كافة البيانات .
- لا يتم التعرف على جهاز "USB" عند استخدام كابل تمديد لـ "USB" أو محور "USB" .
- استخدام نظام الملفات NTFS غير مدعوم . (نظام الملفات FAT(16 /32) هو النظام الوحيد المدعوم .)
- هذه الوحدة غير مدعومة عند وصول إجمالي عدد الملفات إلى (1 000) أو أكثر
- محرك الأقراص الصلب الخارجي ، أجهزة مقفلة أو أنواع "USB" صلب غير مدعومة .
- لا يمكن توصيل منفذ USB الموجود بالوحدة بالكمبيوتر الشخصي . لا يمكن استخدام الوحدة كجهاز تخزين .

### توصيل USB

وصل منفذ USB الخاص بذاكرة USB (أو مشغل MP3، الخ) بمنفذ USB الموجود في مقدمة الوحدة.



توصيل USB

### نزع جهاز USB من الوحدة

1. اختر وضع خاصية مختلف أو اضغط على إيقاف ■ (STOP) مرتين متتاليتين.
2. انزع جهاز USB من الوحدة.

## توصيل الهوائي

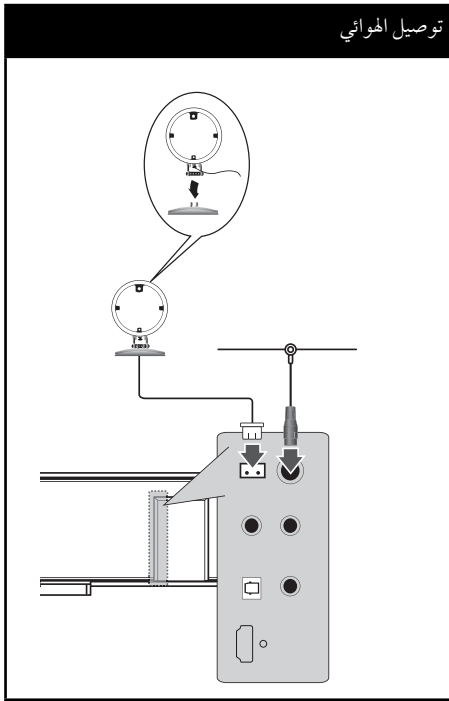
## توصيل OPTICAL IN

أوصل المخرج الضوئي للوحدة (أو الجهاز الرقمي ونحو ذلك) بموصل OPTICAL IN .

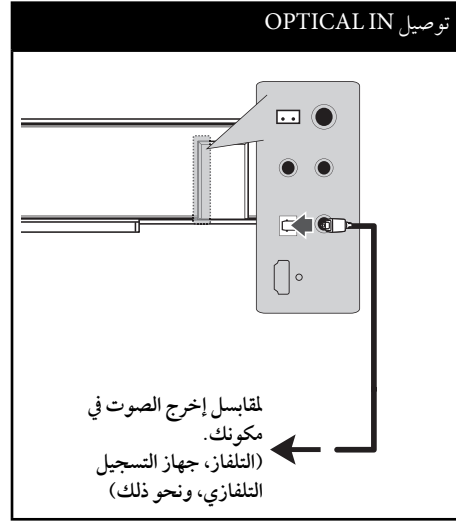
قم بتوصيل هوائي FM المزود للاستماع للراديو .

قم بتوصيل دائرة هوائي AM بموصل هوائي AM .

قم بتوصيل سلك هوائي FM بموصل هوائي FM .



توصيل الهوائي



## إعداد سماعات محاكاة المسرح المنزلية ez

أنصت إلى الصوت من التلفاز والدي في دي والجهاز الرقمي ذي نمط 2.1 أو 2.0 بالنسبة لل قنوات. وحتى في وضع إغلاق الطاقة، إذا ضغطت على الزر OPTICAL (بصري)، فسوف يتم فتح الطاقة وتغيير تلقائيًا إلى وضع AUX OPT (خيار الجهاز الإضافي).

1. صل مقبس الإدخال البصري (OPTICAL IN) بالوحدة بمقبس الإخراج البصري بجهاز التلفاز (أو الجهاز الرقمي أو غير ذلك من الأجهزة) لديك.

2. اختر وضع AUX OPT (خيار الجهاز الإضافي) من خلال استخدام OPTICAL (الوصلة البصرية).  
لاختيار وضع AUX OPT (خيار الجهاز الإضافي) بشكل مباشر.

3. استمع إلى الصوت من الساعة ذات نمط 2.1 أو 2.0 بالنسبة لل قنوات.

4. للخروج من وضع AUX OPT (خيار الجهاز الإضافي) من خلال استخدام OPTICAL (بصري).  
يصبح العمل من خلال الوضع السابق مرة أخرى.

### تنبيه

- لتجنب التقاط التشويش، قم بإبعاد هوائي AM الحلقي عن الوحدة والمكونات الأخرى.
- تأكد من مد سلك هوائي FM بالكامل. بعد توصيل سلك هوائي FM، احرص قدر الإمكان أن يظل في وضع أفقي.

## إظهار قائمة الإعداد (Setup Menu) والخروج منها

1. اضغط **HOME** .  
يتم القائمة الرئيسية



2. حدد خيار [Setup] باستخدام < > .

3. اضغط **ENTER** .  
يتم عرض [Setup]

4. اضغط **HOME** أو **RETURN** للخروج من قائمة [Setup].

معلومات عن قائمة المساعدة للإعداد

العملية	الأزرار	القائمة
الانتقال إلى قائمة أخرى.	^ v	▲ ▼ Move
الانتقال إلى مستوى سابق.	<	◀ Move
الانتقال للمستوى التالي أو تحديد قائمة.	>	▶ Move
للخروج من قائمة الإعداد [Setup] أو إعداد الساعة 2.1 [2.1 Speaker Setup].	RETURN	Close
للتأكيد قائمة.	ENTER	Select

## ضبط إعدادات الإعداد

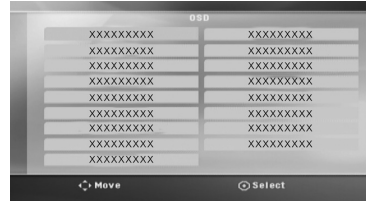
وباستخدام قائمة الإعداد، يمكنك إجراء تعديلات متفرقة على مواد كالصورة والصوت.  
كما يمكنك ضبط لغة العناوين الفرعية وقائمة الإعداد، وما إلى ذلك. للحصول على تفاصيل كل بند من بنود قائمة الإعداد، انظر الصفحات من 23 حتى 27.

### الإعدادات5غة العرض على الشاشة:

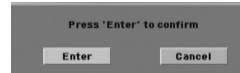
أثناء استخدام هذه الوحدة لأول مرة، تظهر القائمة الأولية الخاصة بإعداد اللغة على شاشة تلفازك.

يجب أن تكمل الاختيار الأوتى للغة قبل استخدام الوحدة. سيتم اختيار اللغة الإنجليزية كلغة أولية.

1. اضغط على تشغيل (POWER) لتشغيل الوحدة.  
ستظهر قائمة إعداد اللغة على الشاشة.



2. استخدم < > ^ v لتحديد لغة ثم اضغط على دخول (**ENTER**) .  
سوف تظهر قائمة التأكيد.



3. استخدم < > لتحديد دخول [Enter] ثم اضغط على دخول (**ENTER**) لإنهاء إعداد اللغة.

**للغة (Language)****وضع العرض (Display Mode)**

ذا حددت 4:3، فإنك ستحتاج إلى تحديد الطريقة التي ترغب أن يتم بها عرض برامج الشاشة والأفلام في شاشة التلفاز الخاص بك.

**[Letterbox]**

يعرض صورة عريضة مع أشرطة في الجزء العلوي والسفلي من الشاشة.

**[Panscan]**

يعرض صورة عريضة تلقائياً على الشاشة بالكامل ويقوم باقتصاص الأجزاء غير المناسبة. (إذا كان القرص/الملف غير متوافق مع Pan Scan، يتم عرض الصورة بنسبة Letterbox).

**الوضوح (Resolution)**

ي ضبط استبانة المخرجات لإشارة فيديو HDMI. ارجع إلى صفحة 19 لمزيد من التفاصيل عن ضبط الاستبانة.

**[Auto]**

في حال توصيل مقبس HDMI OUT بأجهزة تلفزيون توفر معلومات العرض (EDID)، يتم تحديد مستوى الاستبانة الأكثر ملائمة لجهاز التلفزيون تلقائياً.

**[1080p]**

يكون الخارج 1080 خطاً تدريجياً في لقطة الفيديو.

**[1080i]**

يكون الخارج 1080 خطاً متداخلاً في لقطة الفيديو.

**[720p]**

يكون الخارج 720 خطاً تدريجياً في لقطة الفيديو.

**[576p] (أو 480p)**

يكون الخارج 576 (أو 480) خطاً تدريجياً في لقطة الفيديو.

**[576i] (أو 480i)**

يكون الخارج 576 (أو 480) خطاً متداخلاً في لقطة الفيديو.

**لغة القائمة (Menu Language)**

حدد لغة لقائمة Setup (الإعداد) والعرض على الشاشة.

**صوت القرص / ترجمة القرص / قائمة القرص (Disc Audio / Disc Subtitle / Disc Menu)**

إختر اللغة التي تفضلها لمسار الصوت (صوت الأسطوانة) والعناوين الفرعية وقائمة الأسطوانة.

**[Original]**

تشير إلى اللغة الأصلية التي تم تسجيل القرص بها.

**[Other]**

لاختيار لغة أخرى، اضغط على الأزرار الرقمية ثم (ENTER) لإدخال الرقم المناظر المكون من 4 رموز وفقاً لقائمة رمز اللغة في صفحة 39. اضغط على (CLEAR) في حال إدخال رمز لغة خاطئ.

**[Off] (من أجل ترجمة القرص)**

يقف تشغيل الترجمة.

**وضع العرض (Display)****بُعد التلفزيون (TV Aspect)**

حدد مظهر الشاشة الذي سيتم استخدامها وفقاً لشكل شاشة التلفاز الخاص بك.

**[4:3]**

حدده عند توصيل جهاز تلفزيون نسبة عرضه للصورة هي النسبة القياسية 4:3.

**[16:9]**

حدده عند توصيل جهاز تلفزيون نسبة عرضه 16:9.



## [Speaker selection]

حدد الساعة التي ترغب في تعديلها.

## تنبيه

هناك إعدادات معينة للساعة محظورة وفقا لاتفاقية ترخيص دولي ديجيتال.

## [Size]

نظرا لأن إعدادات الساعة ثابتة، فلا يمكنك تغيير الإعدادات.

## [Volume]

اضغط < > لتعديل مستوى الخارج من الساعة المحددة.

يسار/يمين المقدمة: 0 ~ 5  
المكبر الصوتي الفرعي: 5 ~ -5

## [Test]

اختر [Speaker Test Start] باستخدام أزرار V و A، ثم اضغط زر ENTER. وللتوقف، اضغط زر

ENTER مرة أخرى. ويمكنك ضبط حجم الصوت لمواءمة حجم الصوت الخاص بإشارات الاختبار المحفوظة في النظام.

## DRC (التحكم في النطاق الديناميكي)

قوم بتوضيح الصوت عند خفض مستوى الصوت (Dolby Digital الرقمي). اضبطه على [On] للحصول على هذا التأثير.

## Vocal

[On] لدمج قنوات karaoke في صوت الاستريو العادي.

لا يتم تفعيل هذه الوظيفة إلا مع أقراص karaoke DVD متعددة القنوات.

## الصوت (Audio)

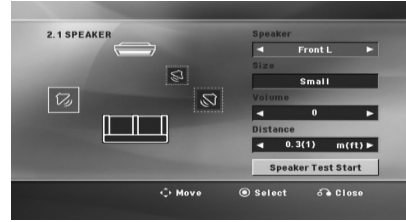
## إعداد السماعات 2.1

قم بإجراء الإعدادات التالية على محلل رموز قناة 2.1 المدمج.

1. اختر [2.1 Speaker Setup] من قائمة الصوت [Audio]

2. اضغط ENTER.

تظهر قائمة [2.1 SPEAKER].



3. استخدم < > لاختيار الساعة التي ترغب فيها.

4. اضبط الخيارات باستخدام أزرار < > و V و A.

5. يمكن الرجوع إلى القائمة السابقة من خلال الضغط على زر

RETURN.

## وضوح تزامن ال AV (HD AV Sync)

يحدث، في بعض الأحيان، أن يكون هناك فارق زمني بين الصورة والصوت في جهاز التلفاز الرقمي (Digital TV). وفي حالة حدوث ذلك، يمكنك تعويض هذا الفارق من خلال تحديد فترة لتأخير الصوت كي ينتظر وصول الصورة بشكل فعال. ويُطلق على هذه العملية؛ HD AV Sync (التزامن الصوتي المرئي). استخدم أزرار  $\Delta$   $\nabla$  (في جهاز التحكم عن بعد) لتغيير مقدار التأخير إما بالزيادة أو بالنقصان، بحيث يمكنك الضبط على أي رقم بين صفر و300 ميلي ثانية.

## وضعية الكاريوكي (Semi Karaoke)

عند الانتهاء من الفصل / العنوان / المسار بالكامل، تعرض هذه الوظيفة مجموع النقاط على الشاشة بصوت مرتفع.

[On]

عند الانتهاء من الغناء ستظهر مجموعة نقاط على الشاشة.

[Off]

لا يظهر الصوت المرتفع ومجموعة النقاط على الشاشة

## القفل (Lock) (التحكم الرئيسي)

### الإعدادات الأولية لرموز المناطق:

عند استخدامك لهذه الوحدة لأول مرة، عليك ضبط كود المنطقة (Area Code).

1. حدد قائمة [Lock] ثم اضغط على >.

2. اضغط على >.

ت [Lock]، عليك إدخال كلمة المرور التي قمت بإنشائها.

أدخل كلمة مرور واضغط على دخول (ENTER ⊙).

أدخلها مرة أخرى ثم اضغط على دخول (ENTER ⊙)

للتحقق. إن ارتكبت خطأً قبل الضغط على دخول

(ENTER ⊙)، اضغط على مسح (ENTER ⊙).

3. حدد الرموز الثلاثة الأولى باستخدام الأزرار  $\Delta$   $\nabla$ .

4. اضغط على دخول (ENTER ⊙) وحدد الرمز الثاني

باستخدام الأزرار  $\Delta$   $\nabla$ .

5. اضغط على دخول (ENTER ⊙) لتأكيد تحديد كود المنطقة.

## التصنيف (Rating)

يتوقف حظر تشغيل اسطوانات دي في دي المصنفة على محتواها. وليست جميع الأقراص مصنفة

1. حدد تصنيف [Rating] في قائمة إغلاق [Lock] ثم اضغط على >.

2. أدخل كلمة مرور ثم اضغط على دخول (ENTER ⊙).

3. حدد تصنيفاً من 1 إلى 8 باستخدام الأزرار  $\Delta$   $\nabla$ .

### [Rating 1-8]

التصنيف رقم واحد (1) عليه أكثر قدر من القيود، والتصنيف

رقم ثمانية (8) عليه أقل قدر من القيود..

### [Unlock]

إن حددت الفتح، يكون التحكم الرئيسي غير نشط ويعمل

القرص بكامل طاقته

4. اضغط على دخول (ENTER ⊙) لتأكيد تحديد التصنيف.

## تنبيه

- تتاح أقراص DVD Karaoke التي لها أكثر من مسارين لهذه الخاصية.
- عندما تشاهد الأفلام، أغلق Semi Karaoke في قائمة الإعدادات SETUP أو اسمع به بدون توصيل مايكروفون إذا كان اللحن أو النتيجة تظهر خلال الانتقال إلى فصل من الفصول.
- تعمل هذه الوظيفة في وضع DVD/CD.
- تتوافر وظيفة Semi Karaoke عندما يكون الميكروفون موصلاً فقط.

## توصيل السماعات

أدخل رمز المنطقة التي استخدمت مقاييسها لتحديد تصنيف قرص الفيديو DVD طبقاً للقائمة الموجودة على صفحة 15.



## أخرى (Others)

## DivX VOD

معلومات عن فيديو DivX®: DivX هي تنسيق فيديو رقمي تم إنشاءه عن طريق شركة DivX. هذا الجهاز معتمد رسميًا من DivX لتشغيل فيديو DivX. زوروا موقع الويب [www.divx.com](http://www.divx.com) للمزيد من المعلومات وأدوات البرامج لتحويل الملفات الخاصة بك إلى فيديو DivX.

معلومات عن فيديو DIVX عند الطلب: هذا الجهاز المعتمد من DivX® يجب تسجيله لتشغيل محتوى فيديو DivX عند الطلب (VOD). للحصول على رمز التسجيل، قم بتعيين موضع قسم [DivX VOD] في قائمة [Setup]. اذهب إلى موقع الويب [vod.divx.com](http://vod.divx.com) واستخدم هذا الرمز لاستكمال عملية التسجيل وتعلم المزيد عن DivX VOD.

## [Register]

يعرض رمز التسجيل للمشغل الخاص بك.

## [Deregister]

لإيقاف تنشيط المشغل الخاص بك وعرض رمز إيقاف التنشيط.

## تنبيه

جميع ملفات الفيديو المنزلة من DivX® VOD لا يمكن قراتها إلا عبر هذه الوحدة.

## كلمة مرور (Password)

يمكنك إدخال كلمة مرور أو تغييرها.

1. حدد كلمة مرور [Password] في قائمة إغلاق [Lock] ثم اضغط على >.

2. اضغط **ENTER**.

3. اتبع الخطوة 2 كما هو موضح أعلاه (التصنيف). لتغيير كلمة المرور، اضغط على دخول (**ENTER**) عند تظليل خيار التغيير [Change]. أدخل كلمة مرور ثم اضغط على دخول (**ENTER**). أدخلها مرة أخرى ثم اضغط على دخول (**ENTER**) للتحقق.

4. اضغط على إعداد (**HOME**) للخروج من القائمة.

## تنبيه

إن نسيت كلمة المرور، يمكنك مسحها باتباع الخطوات التالية:

1. اختر قائمة [Setup] في قائمة [Home].

2. أدخل الرقم المكون من 6 أرقام "210499" ثم اضغط على دخول (**ENTER**). تم مسح كلمة المرور.

## رمز المنطقة (Area Code)

أدخل رمز المنطقة التي استخدمت معاييرها لتقييم أسطوانة فيديو DVD، بناء على القائمة الموضحة في صفحة 40.

1. حدد كود المنطقة [Area Code] في قائمة إغلاق [Lock] ثم اضغط على >.

2. اتبع الخطوة 2 كما هو موضح في الفقرة السابقة (**ENTER**).

3. دد الرمز الأول باستخدام الأزرار V A.

4. اضغط على دخول (**ENTER**) وحدد الرمز الثاني باستخدام الأزرار V A.

5. اضغط على دخول (**ENTER**) لتأكيد تحديد كود المنطقة.

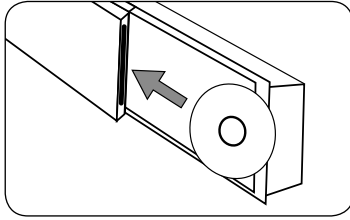


## 4 العملية

### العمليات الأساسية

### استخدام القائمة الرئيسية (Home Menu)

1. أدخل القرص باستخدام **OPEN /CLOSE** ▲ أو قم بتوصيل جهاز USB في منفذ USB.



1. اضغط **HOME** .  
فتظهر لك قائمة [Home].



2. حدد أحد الخيارات من خلال استخدام أزرار < >

3. اضغط **ENTER** ، ثم قائمة الخيارات التي يتم تحديدها.

[Music]: يظهر من خلاله قائمة [MUSIC].

[Movie]: يبدأ إعادة تشغيل قنوات الفيديو أو تظهر من خلاله قائمة [MOVIE].

[Photo]: يظهر من خلاله قائمة [PHOTO].

[Setup]: يظهر من خلاله قائمة [Setup].

2. اضغط **HOME** .  
فتظهر لك قائمة [Home].

3. حدد أحد الخيارات باستخدام أزرار < > .  
عند اختيارك أحد هذه الخيارات [Movie]، أو [Photo]، أو [Music] حال اتصال جهاز USB ووجود قرص بداخل الوحدة في الوقت ذاته، فسوف تظهر قائمة لاختيار وسيلة التشغيل. وعليك حينئذٍ أن تحدد وسيلة التشغيل ثم تضغط زر **ENTER** .



4. اضغط **ENTER** ، ثم قائمة الخيارات التي يتم تحديدها.

#### تنبيه

لا يمكنك تحديد خيار [الموسيقى] أو [الأفلام] أو [الصور] في حال عدم توصيل جهاز USB أو إذا لم يتم إدخال أسطوانة.

#### تنبيه

- بالنسبة لمعظم أسطوانات الصوت المدججة وأسطوانات DVD-ROM، سوف يبدأ التشغيل تلقائيًا.
- تقوم الوحدة بتشغيل ملفات الموسيقى الموجودة في جهاز تخزين USB أو الأسطوانة فقط بشكل تلقائي.



## العمليات الأخرى

### عرض بيانات الأقراص على الشاشة

يمكنك عرض معلومات متنوعة عن القرص المركب على الشاشة.

1. اضغط على **INFO / DISPLAY** لعرض معلومات القراءة المتنوعة.

تختلف المواد المعروضة وفقاً لنوع القرص أو حالة التشغيل.

2. يمكنك اختيار عنصرًا عن طريق الضغط على **V** و **A** وتغيير الضبط أو اختياره عن طريق الضغط على

Title - رقم العنوان الحالي/إجمالي رقم العناوين.

Chapter - انتقل إلى الفصل / المسار / الملف السابق / التالي.

Time - وقت التشغيل المتبقي.

Audio - لغة أو قناة الصوت المختارة.

Subtitle - الترجمة المختارة.

Angle - الزاوية المختارة/العدد الإجمالي للزاويا.

#### تنبيه

إن لم يضغط على أي زر لعدة ثوان قليلة، يمتطي المعروض على الشاشة.

من	نفذ ذلك
إيقاف	اضغط على <b>STOP</b>
قراءة الملفات	اضغط على <b>(PLAY), MONO / STEREO</b>
إيقاف مؤقت	اضغط على <b>   PAUSE / STEP</b>
التشغيل إطار بإطار	اضغط بشكل متكرر على <b>   PAUSE / STEP</b> لتشغيل عنوان Frame-by-Frame (فقط DVD, DivX)
التخطي إلى الفصل / المسار / الملف اللاحق / السابق	خلال قراءة الملفات، اضغط على <b>SKIP</b> للذهاب إلى الفصل / المسار التالي أو للعودة إلى بداية الفصل / المسار الحالي. اضغط مرتين لفترة موجزة على <b>SKIP</b> للرجوع إلى الفصل / المسار السابق. تحديد نقطة بسرعة من خلال تشغيل ملف بتقديمه للأمام أو الرجوع للخلف
تحديد نقطة بسرعة من خلال تشغيل ملف بتقديمه للأمام أو الرجوع للخلف	خلال قراءة الملف، اضغط ضغطاً متكرراً على <b>SCAN</b> لتحديد سرعة المسح المطلوبة. للعودة إلى السرعة الطبيعية، اضغط على <b>(PLAY)</b> المتكرر أو العشوائي <b>(MONO / STEREO)</b> .
التشغيل المتكرر أو العشوائي	اضغط بشكل متكرر على <b>REPEAT</b> ، وسوف يعمل العنوان، أو الفصل، أو المسار الحالي بشكل متكرر أو عشوائي. DVD: Chapter / Title / Off - DivX: Title / All / Off - Audio CD / MP3 / WMA - Track / All / Random / Off.
تبطئة سرعة التشغيل	في نمط الإيقاف المؤقت، اضغط على بطيء (SLOW) <b>(SLOW)</b> أو <b>(SLOW)</b> لتحديد السرعة المطلوبة. (فقط DVD, DivX) لا يمكن إبطاء ملف DivX أثناء التشغيل للخلف.



4

العملية



## بدء التشغيل عند نقطة زمنية محددة

**DivX DVD**

- لبدء التشغيل عند أي وقت معين في ملف أو عنوان.
1. اضغط على عرض (INFO / DISPLAY) (I) خلال قراءة الملفات.
  2. اضغط على V ^ لتحديد أيقونة الوقت وسوف تظهر ":-:-:-".
  3. أدخل وقت البدء المطلوب في خانة الساعات والدقائق والثواني من اليسار لليمين. إن أدخلت أرقامًا خاطئة، فاضغط على مسح (CLEAR) لإزالة الأرقام التي أدخلتها. ثم أدخل الأرقام الصحيحة.
  - على سبيل المثال، للوصول إلى مشهد في الساعة الأولى وعشر دقائق وعشرين ثانية، أدخل "11020" عبر الأزرار الرقمية.
  4. اضغط على دخول (ENTER) (C) للتأكيد. تبدأ إعادة التشغيل من الوقت المحدد.

## استئناف التشغيل

**WMA MP3 ACD DivX DVD**

تقوم الوحدة بتسجيل النقطة التي ضغطت فيها على (STOP) وفقًا للأسطوانة. إذا ظهرت "■■■■" (إيقاف الاستئناف) على الشاشة بشكل مختصر، اضغط على (PLAY)، MONO / STEREO ▶ لاستئناف التشغيل (من نقطة المشهد).

إذا قمت بالضغط على (إيقاف) مرتين أو قمت بتفريغ الأسطوانة، سوف تظهر "■■■■" (إيقاف تام) على الشاشة. سوف تقوم الوحدة بمسح النقطة المتوقفة.

### تنبيه

يمكن مسح نقطة الاستئناف عند الضغط على الزر (مثل) (تشغيل) و (فتح/غلق... إلخ).

## عرض قائمة الدي في دي (DVD Menu)

**DVD**

عند تشغيل جهاز دي في دي به عدة قوائم، حدد القائمة التي ترغب في استخدامها باستخدام القائمة (Menu).

1. اضغط على القائمة DISC MENU. تظهر قائمة القرص.
2. حدد القائمة باستخدام < V ^.
3. اضغط على تشغيل للتأكيد. (PLAY)، MONO / STEREO ▶

## لعرض عنوان دي في دي DVD

عند تشغيل قرص دي في دي به عدة عناوين، يمكنك تحديد العنوان الذي ترغب فيه مستخدمًا القائمة.

1. اضغط على عنوان (TITLE). سيظهر عنوان القرص.
2. حدد القائمة بالضغط على < V ^.
3. اضغط على تشغيل للتأكيد. (PLAY)، MONO / STEREO ▶

## تشغيل DVD بسرعة 1.5 مرة DVD

تسمح لك السرعة 1.5 بمشاهدة الصور والاستماع إلى الصوت بشكل أسرع من التشغيل على السرعة العادية.

1. خلال قراءة الملفات، اضغط على تشغيل (PLAY)، MONO / STEREO لبدء التشغيل بسرعة تزيد مرة ونصف. سوف تظهر "x1.5" على الشاشة.
2. اضغط على تشغيل (PLAY)، MONO / STEREO ▶ مرة أخرى للخروج.

## شاشة التوقف

تظهر شاشة التوقف عندما تترك الوحدة في وضع Stop (الإيقاف) لمدة حوالي خمس دقائق.

## تنبيه

إذا كنت ترغب في تحديد كافة الملفات الموجودة بالقائمة، فاختر [تحديد الكل]، ثم اضغط **ENTER**.

## إزالة التحديد

1. استخدم أزرار **∧ ∨** لتحديد المسار الذي ترغب في إزالته من الملف المحدد.
2. اضغط على **MARKER**.

## حذف جميع العلامات

استخدم أزرار **< > ∨ ∧** لاختيار **[Deselect All]**، ثم اضغط **ENTER** في وضع تعديل برنامج.

## تنبيه

تتم إزالة العلامات أيضًا عند إزالة القرص أو جهاز USB، ويتم تحويل الوحدة إلى وضع الإغلاق أو تحويل الوظيفة إلى وظائف أخرى.

تغيير صفحة رمز الترجمة **DivX**

إذا لم يتم عرض الترجمة بالشكل الملائم، يمكنك تغيير صفحة رمز الترجمة لعرض ملف الترجمة بالشكل الملائم.

1. أثناء التشغيل، اضغط زر **INFO / DISPLAY** لعرض المعلومات على الشاشة.
2. استخدم **∧ / ∨** لتحديد خيار **[Code Page]**.
3. استخدم **< / >** لتحديد خيار الرمز المطلوب.
4. اضغط على **RETURN** للخروج من العرض على الشاشة.

إعادة التشغيل من خلال التحديد **ACD****WMA MP3**

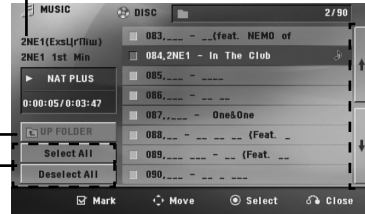
تتيح لك وظيفة التحديد أن تقوم بتخزين ملفاتك المفضلة من أن قرص أو جهاز USB في ذاكرة الوحدة.

1. اختر **[Music]** من قائمة **[Home]**.

## قائمة Music (موسيقى)

العودة للحفاظ السابقة.  
(فقط MP3 / WMA)

سوف يتم عرض معلومات الملف وفقًا لمعلومات ID3 TAG في ملف الموسيقى الملائم. (فقط MP3)



تحديد كافة المسارات / الملفات.

إزالة تحديد كافة المسارات / الملفات.

الانتقال إلى قائمة الملفات السابقة أو التالية.

2. حدد نوع الموسيقى المطلوبة في القائمة **[List]** باستخدام أزرار **∧ ∨**، ثم اضغط **MARKER** (العلامة) كي تظهر العلامة على القائمة.
3. اضغط **ENTER** أو **(PLAY)** / **MONO / STEREO** فيظهر لك وضع التشغيل.
4. حدد وضع التشغيل باستخدام أزرار **∧ ∨**، ثم اضغط زر **ENTER**.

**[Mark Play]**

إعادة التشغيل من خلال التحديد.

**[Current Play]**

إعادة التشغيل الطبيعي

حول قائمة help (المساعدة) في النافذة الكاملة.

العملية	الأزرار	القائمة
عرض قائمة Option (خيارات).	INFO / DISPLAY	Menu
الانتقال إلى ملف آخر	</>	◀/▶ Prev. / Next
الرجوع إلى قائمة [Photo].	RETURN	Close

## الخيارات المتاحة أثناء عرض صورة

يمكنك استخدام خيارات متعددة خلال عرض صورة في وضع النافذة الكاملة.

1. أثناء عرض صورة في وضع النافذة الكاملة، اضغط **INFO / DISPLAY** لعرض قائمة الخيارات.
2. حدد أحد الخيارات باستخدام أزرار **< > ∨ ∨**.



**1** الصورة الحالية/ جميع الصور. - استخدم **< >** لعرض صورة سابقة/ تالية.

**2** Slide Show ▶ / || - اضغط **ENTER**، لبدء أو إيقاف عرض للشرائح.

**3** Speed x3 / x2 / x1 - استخدم زر **ENTER** لتحديد مقدار الفترة الزمنية بين الصور في عرض للشرائح.

**4** Rotate - اضغط **ENTER** للقيام بلف الصورة.

**5** Go to list - اضغط **ENTER** للرجوع إلى قائمة [Photo].

## مشاهدة ملف صور JPG

تستطيع هذه الوحدة تشغيل الأقراص التي بها ملفات صور.

1. اختر [Photo] من قائمة [Home] ثم اضغط **ENTER**.



2. اضغط **< > ∨ ∨** لتحديد حافظة، ثم اضغط **ENTER**.

3. إذا كنت ترغب في مشاهدة عرض للشرائح، اضغط **< > ∨ ∨** لتحديد ملف، ثم اضغط **(PLAY), MONO / STEREO**.

حول قائمة help (المساعدة) في قائمة [Photo].

العملية	الأزرار	القائمة
تشغيل عرض للشرائح.	(PLAY), MONO / STEREO	▶ Slide Show
الانتقال إلى ملف أو محتوى آخر.	< > ∨ ∨	◀▶▶ Move
عرض ملف معين.	ENTER	Select
العودة لقائمة [Home].	RETURN	Close



## تحديد النظام - اختياري

يجب عليك تحديد وضع النظام الملائم لنظام التلفزيون الخاص بك. اضغط باستمرار على **PAUSE /STEP** لأكثر من خمس ثواني حتى يمكنك اختيار النظام في قائمة [Home] (PAL / NTSC).

### تنبيه

لن يتم تشغيل هذه الوظيفة إذا لم يتم توصيل جهاز USB أو إدخال الأسطوانة.

## اضبط إعدادات مستوى السماع

يمكنك ضبط مستوى الصوت لكل ساعة.

1. اضغط بتكرار على **SPEAKER LEVEL** (مستوى السماع) لاختيار السماع المطلوبة للضبط.
2. اضغط على **VOL +/-** لضبط مستوى الصوت للسماعة المحددة أثناء عرض قائمة ضبط المستوى على نافذة العرض.
3. كرر هذه الخطوة واضبط مستوى صوت الساعات الأخرى.

## افض الصوت

يمكنك الاستمتاع بالوظيفة مثل كاريوكي من خلال تخفيض مستوى صوت الغني في مصدر متنوع. (MP3 / WMA / CD... الخ)  
اضغط **"VOCAL FADER"**، وسيظهر في نافذة العرض **"VOCAL FADER"**

لإلغاء ذلك، اضغط **"VOCAL FADER"** مرة أخرى.

قد تختلف جودة **VOCAL FADER** حسب ظروف تسجيل ملفات الموسيقى.

### تنبيه

- هذه الوظيفة متاحة للاستخدام فقط عندما يكون الميكروفون متصلاً.
- وهو ليس مُتاح على مصدر مونو (MONO)

## ضبط مؤقت النوم

اضغط بتكرار على **SLEEP** (النوم) لتحديد خيارات الفترة الزمنية المطلوبة (بالدقائق):  
(إيقاف تشغيل نافذة العرض (LCD OFF))  
T قيمة مؤقت النوم T تشغيل الشاشة)

في نافذة العرض، سوف تظهر رسالة "LCD OFF" إيقاف تشغيل شاشة البلور السائل " أو قيمة مؤقت النوم ويتوقف تشغيل نافذة العرض.

للتحقق من الوقت المتبقي، اضغط على **SLEEP** (النوم).

للإعلاء وظيفة النوم، اضغط بتكرار على **SLEEP** حتى تظهر رسالة "SLEEP 10"، ثم اضغط على **SLEEP** مرة واحدة أخرى أثناء عرض "SLEEP 10".

### تنبيه

- يمكنك التحقق من الوقت المتبقي قبل إيقاف تشغيل الوحدة. اضغط على **SLEEP** وسوف يظهر الوقت المتبقي في نافذة العرض.
- عند تشغيل الوحدة في وضع النوم، يمكنك مشاهدة معلومات التشغيل في نافذة العرض لمدة 5 ثواني وبعدئذٍ ستنتطفئ نافذة العرض.

## إيقاف الصوت مؤقتاً

اضغط على صامت (MUTE) لإخفاء صوت الوحدة.

يمكنك كتم صوت الوحدة للرد على الهاتف على سبيل المثال، وسوف يتم عرض **MUTE** "صامت" في نافذة العرض.

## ذاكرة المشهد الأخير DVD

تقوم هذه الوحدة بحفظ المشهد الأخير من القرص الأخير الذي يتم عرضه. ويبقى المشهد الأخير في الذاكرة حتى لو قمت بإخراج القرص من المشغل أو قمت بإيقاف تشغيل الوحدة (وضع الاستعداد). إذا قمت بتحميل قرص تم حفظ المشهد به، فسيتم استدعاء هذا المشهد أوتوماتيكياً.

## عمليات الإذاعة

### ضبط محطات الراديو مسبقا

يمكنك ضبط 50 قناة FM و AM ضبطا مسبقا.

قبل التوليف، تأكد من إغلاق الصوت.

1. اضغط على خاصية (RADIO&INPUT) (-) إلى أن تظهر FM أو AM على نافذة العرض.

2. حدد التردد المطلوب بالضغط على توليف TUNING (+/-).

3. اضغط على ENTER ، وسوف يومض عدد محدد مسبقا على نافذة العرض.

4. اضغط على PRESET (+/-) لتحديد الرقم المضبوط مسبقا الذي تريده.

5. اضغط على ENTER . فسوف تكون المحطة مخزنة.

6. كرر الخطوات من 2 إلى 5 لتخزين محطات أخرى.

### مسح كل المحطات المحفوظة

1. استمر في الضغط على CLEAR لثانيتين تقريبًا. سيومض ERASE ALL (محو الكل) في شاشة جهاز استقبال DVD.

2. اضغط على CLEAR لمحو كل محطات الراديو المحفوظة.

### حذف محطة محفوظة

1. اضغط على PRESET +/- لاختيار الرقم مسبق الضبط الذي ترغب في حذفه.

2. اضغط على CLEAR (مسح) وسوف يومض الرقم مسبق الضبط في نافذة العرض.

3. اضغط على CLEAR (مسح) مرة أخرى لحذف الرقم مسبق الضبط المحدد.

### تحسين استقبال إف إم FM

اضغط (PLAY) ، MONO /STEREO من على وحدة التحكم عن بعد. سيؤدي هذا إلى تغيير الصوت من ستريو إلى أحادي ودائما ما يحسن الاستقبال.

تأكد من توصيل كل من هوائي FM و AM. (ارجع إلى الصفحة 22)

### الاستماع إلى الراديو

1. اضغط على خاصية (RADIO&INPUT) (-). إلى أن تظهر FM أو AM على نافذة العرض. وستكون آخر محطة مستلمة هي المحطة المولفة.

2. اضغط باستمرار على TUNING (+/-) لمدة ثانيتين إلى أن تبدأ علامة التردد في التغير، ثم حرر الزر. يتوقف المسح عندما تبدأ الوحدة في توليف محطة.

أو

اضغط ضغطا متكررا على TUNING (+/-).

3. اضبط حجم الصوت بتدوير VOLUME الموجود في اللوحة الأمامية أو بالضغط ضغطا متكررا على VOL (+/-) في جهاز التحكم عن بعد.

الوصف	على الشاشة
CLRVOICE هو الصوت الواضح. يعمل هذا البرنامج على جعل الصوت نقيًا، ويحسن من جودة الصوت. (ونحن نشجع استخدام هذا البرنامج عند مشاهدتك لإرسال قناة 5.1).	CLRVOICE
GAME هو معادل الألعاب. يمكنك الاستمتاع بصوت أكثر واقعية أثناء لعب ألعاب الفيديو.	GAME
NIGHT هو الوضع الليلي. قد تكون هذه الوظيفة مفيدة إذا كنت ترغب في مشاهدة الأفلام على مستويات صوت منخفضة في أوقات متأخرة من الليل.	NIGHT
RETOUCH هو القياس التصاعدي لـ MP3. عند الاستماع إلى ملفات MP3 أو غيرها من ملفات الموسيقى المضغوطة، يمكنك تحسين الصوت. هذا النمط متوفر فقط للمصادر ذات القنوات.	RETOUCH
يُعزز الخفيض والترددات العالية.	LOUDNESS
VIRTUAL هو VSM بلس. يمكنك من الاستمتاع بالمزيد من الأصوات المصاحبة.	VIRTUAL
يمكنك من الاستمتاع بالمزيد من الأصوات المصاحبة.	BYPASS

## تنبيه

- في بعض البيئات المحيطة، قد لا يسمع صوت الساعات أو يكون صوتها منخفضًا، وهذا يرجع لبيئة المحيطة ومصدر الصوت، ولا يعد ذلك عيبًا.
- قد تحتاج إلى إعادة ضبط الجهو المحيط، بعد فتح المدخل، بل أحيانًا حتى بعد تغيير مسار الصوت.

## ضبط الصوت

## إعداد الوضع "محيطي"

ذا النظام به مجموعة شاملة من المجالات الصوتية المجهزة . يمكنك اختيار نوع الصوت الذي ترغب فيه باستخدام منغم الصوت SOUND EFFECT يمكنك تغيير SOUND EFFECT باستخدام مفتاح الأسهم < > أثناء عرض معلومات SOUND EFFECT. العناصر المعروضة من منظم الصوت "Equalizer" يمكن أن تختلف بحسب نوع ومصدر الصوت وبحسب المؤثرات.

الوصف	على الشاشة
NAT PLUS هو مؤثر صوتي طبيعي إضافي. يمكنك الاستمتاع بالصوت والصوت من المكون الخاص بك باستخدام هذه الوصلة.	NAT PLUS
يمكنك الاستمتاع بصوت طبيعي مريح.	NATURAL
مؤثرات صوتية إقليمية مثل (DANGDUT / ARABIC / PERSIAN / INDIA / REGUETON / MERENGUE / SAMBA / SALSA / CUM-BIA / AFRO)	التخصيص المحلي لمنظم الصوت:
يتعرف على منظم الصوت الأكثر تشابهًا مع نوع الموسيقى المشتملة عليه ملفات الأغاني MP3 ID3 Tag	AUTO EQ
يضيف هذا البرنامج جو من الحماسة للصوت بما يمنحك شعورًا بأنك في حفلة حقيقية للروك أو البوب أو الجاز أو للموسيقى الكلاسيكية.	POP CLASSIC JAZZ ROCK
BASS هو الباس بلاست. أثناء التشغيل، قم بتعزيز تأثير صوت الترددات العالية والترددات المنخفضة (الخفيض) والصوت المحيطي.	BASS

## العمليات المتقدمة

تنبيه

- يمكنك التأكد من النسبة المئوية لمعدل تسجيل "USB" على الشاشة أثناء عملية التسجيل (أسطوانة مدججة صوتية أو أسطوانة MP3 / WMA مدججة فقط)
- لا يوجد صوت أثناء تسجيل ملفات وينامب / إم بي ثري.
- عند إيقاف التسجيل أثناء إعادة التشغيل، فإن الملف الذي تم تسجيله حتى ذلك الوقت سيتم حفظه (فقط الأقراص الصوتية المضغوطة)
- لا تنزع جهاز "USB" أو تطفئ الوحدة أثناء التسجيل إلى "USB". وإلا، فسيتم عمل ملفات ناقصة ولا يمكن مسحها من جهاز الكمبيوتر.
- إذا كان التسجيل إلى "USB" لا يعمل، ستظهر رسالة مثل "لا يوجد USB" أو "خطأ" أو "لا يوجد تسجيل" يتم عرضها على نافذة العرض.
- ولا يمكن استخدام جهاز قارئة البطاقات المتعددة أو HDD خارجي لتسجيل USB.
- يتم تسجيل الملف على 128 ميغابايت (ساعتان تقريبًا) عند التسجيل لفترة طويلة. يوجد أقل من 4 ملفات مُسجلة.
- عند التوقف عن التسجيل أثناء استعادة التشغيل، لن يتم تخزين الملف.
- في حالة CD-G، أو DTS، سيتعذر تشغيل التسجيل باستخدام USB.
- الملفات الموجودة في المجلدات الفرعية لا يتم تسجيلها خلال تسجيل جميع المسارات.
- لن يمكنك تسجيل أكثر من 999 ملف.
- يتم إدخال ترقيم ملف التسجيل من الرقم الأقل. لذلك إذا قمت بحذف بعض ملفات التسجيل فإن ملف التسجيل التالي يمكن أن يكون هو الرقم الأقل فيما بين الملفات.

إن القيام بعمل نسخ غير مرخصة من المواد المحمية ضد النسخ، بما في ذلك ملفات برامج الكمبيوتر، أو البث أو تسجيلات الصوت، يعد انتهاكاً لقوانين حقوق النشر ويمثل اعتداء مجرم. لا يجوز استخدام هذا الجهاز لهذه الأغراض.  
كن على قدر المسؤولية احترم قوانين حقوق النشر

### تسجيل إلى "USB"

يمكنك تسجيل الموسيقى أو مصدر الصوت إلى جهاز USB من خلال توصيله بالمنفذ الخاص به في الوحدة.

1. قم بتوصيل جهاز USB بالوحدة.
2. حدد الوضع الذي ترغب في التسجيل من خلاله. أعد تشغيل مصدر الصوت أولاً.
3. وأبدأ التسجيل من خلال الضغط على زر **REC**.
4. لإيقاف التسجيل، اضغط زر **STOP**.

[تسجيل كافة المسارات / الملفات]

يسجل على جهاز USB في وضع الإيقاف أو التشغيل.

[تسجيل قائمة البرنامج]

بعد وضع علامة على الملف (الملفات) المراد يمكنك تسجيله إلى جهاز USB (ارجع إلى صفحة 31).

ويتم تسجيله كما يلي

<pre> CD_REC ├── TRK_001 ├── TRK_002 ├── ... └── ... </pre>	الأسطوانة المدججة الصوتية
<pre> FILE_REC ├── 001_ABC(File name) ├── 002_DEF(File name) ├── ... └── ... </pre>	MP3 / WMA
<pre> EXT_REC ├── AUDIO_001 ├── AUDIO_002 ├── ... └── ... </pre>	المصادر الأخرى. Tuner, AUX, (Portable)

## 5

## الصيانة

## نقل الوحدة

## ملحوظات حول الأقراص

عند شحن الوحدة.

يرجى الاحتفاظ بصندوق الشحن الأصلي ومواد التغليف. إذا رغبت في شحن الوحدة، مع التمتع بأقصى قدر من الحماية، أعد تغليف الوحدة كما كانت مغلفة عند قدومها من المصنع لأول مرة. حافظ على نظافة الأسطح الخارجية.

- لا تستخدم سوائل طيارة مثل رشاش المبيد الحشري بالقرب من الوحدة.
- قد يتسبب المسح مع شدة الضغط في تلف السطح.
- لا تترك منتجات مطاطية أو بلاستيكية تلتصق بالوحدة لفترة طويلة من الزمن.

تنظيف الوحدة

لتنظيف المشغل، استخدم قطعة قماشية ناعمة وجافة. إن كانت الأسطح متسخة للغاية، استخدم قطعة قماشية ناعمة مبللة بمحلول منظف معتدل. لا تستخدم مواد مذيبة قوية مثل الكحول والبنزين ومرقق الدهان، لأن ذلك قد يتسبب في تلف سطح الوحدة.

صيانة الوحدة

الوحدة عبارة عن جهاز ذا تقنية ودقة عالية. عند اتساخ عدسة الالتقاط الضوئية وأجزاء محرك القرص أو تلفها، تضعف جودة الصورة. لمزيد من التفاصيل، يرجى الاتصال بأقرب مركز خدمة معتمد.

التعامل مع الأقراص

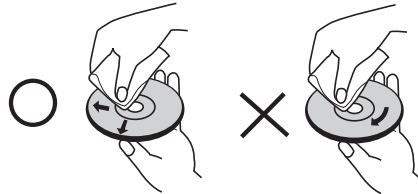


لا تلتصق أي ورقة أو شريط على القرص.

حفظ الأقراص

بعد التشغيل، احفظ القرص في الحافظة. لا تعرض القرص لضوء الشمس المباشر أو مصادر الحرارة ولا تتركه في سيارة متوقفة تتعرض لضوء الشمس المباشر.

تنظيف الأقراص



لا تستخدم مواد مذيبة قوية مثل الكحول والبنزين، ومرقق الدهان، أو المنظفات المتاحة في الأسواق، أو مواد الرش المضادة للكهرباء الساكنة المخصصة في شرائط الكاسيت القديمة.

## 6

## استكشاف المشكلات وإصلاحها

العلامة	السبب	استكشاف الأخطاء وإصلاحها
لا توجد طاقة.	تم فصل كابلات التيار.	قم بتوصيل كابلات التيار بأخذ الطاقة بالباطن بأمان.
لا توجد صورة	جهاز التلفزيون غير معد لاستقبال إشارة قرص DVD.	حدد وضع إدخال الفيديو المناسب على التلفاز حتى تظهر الصورة التي يستقبلها جهاز استقبال DVD على شاشة التلفاز.
	كابلات الفيديو غير موصلة بإحكام.	قم بتوصيل كابلات الفيديو بإحكام إلى كل من جهاز التلفاز وجهاز استقبال DVD.
يوجد صوت ضعيف أو لا يوجد صوت بالمرّة	الجهاز المتصل بكابلات الصوت غير معد لاستقبال خرج إشارة DVD.	حدد وضع الإدخال الصحيح لجهاز استقبال الصوت حتى يمكنك سماع الصوت من جهاز استقبال DVD.
	لم يتم توصيل كابلات الصوت بمكبرات الصوت أو جهاز الاستقبال بشكل محكم.	قم بتوصيل كابلات الصوت في منافذ التوصيل الطرفية بشكل صحيح.
	كابلات الصوت تالفة.	استبدله بكابلات صوتي جديد.
جودة صورة DVD رديئة	القرص متسخ.	قم بتنظيف القرص باستخدام قطعة قماش ناعمة مع التحرك بقطعة القماش إلى الخارج.
	لم يتم إدخال أي قرص.	أدخل القرص.
لن يتم تشغيل قرص DVD / CD	تم إدخال قرص غير قابل للتشغيل.	أدخل قرص قابل للتشغيل (تأكد من نوع القرص ونظام اللون وكود المنطقة).
	تم إدخال القرص بالمقلوب.	ضع القرص مع مواجهة الملصق أو الجانب المطبوع عليه لأعلى.
	يوجد قفل عائلي والذي يمنع تشغيل أقراص DVD ذات تصنيف معين.	أدخل كلمة المرور الخاصة بك أو قم بتغيير مستوى التصنيف.
	القرص متسخ.	قم بتنظيف القرص باستخدام قطعة قماش ناعمة مع التحرك بقطعة القماش إلى الخارج.
سماع صوت مهممة أثناء تشغيل قرص DVD أو CD	تم وضع جهاز استقبال DVD/CD قريبًا جدًا من التلفاز مما يتسبب في وجود تعليقات.	قم بتحريك جهاز استقبال DVD والمكونات الصوتية مسافة أبعد عن جهاز التلفاز.
تعذر توليف محطات الراديو بالشكل الصحيح	تم وضع الهوائي أو توصيله بشكل غير صحيح.	افحص توصيل الهوائي واضبطه في موضعه.
	قوة إشارة محطة الراديو ضعيفة جدًا.	قم بتوصيل هوائي خارجي إذا لزم الأمر.
	لم يتم ضبط أية قنوات مسبقًا أو لم يتم مسح القنوات المضبوطة مسبقًا.	قم بتوليف المحطة يدويًا.
	عند التوليف عن طريق مسح قنوات الضبط المسبق).	قم بالضبط المسبق لبعض محطات الراديو. راجع صفحة 34 للحصول على التفاصيل.
جهاز التحكم عن بعد لا يعمل بالشكل الصحيح / لا يعمل بالمرّة	جهاز التحكم عن بعد غير موجه نحو الوحدة مباشرة.	قم بتوجيه جهاز التحكم عن بعد مباشرة إلى الوحدة.
	جهاز التحكم عن بعد بعيد جدًا عن الوحدة.	استخدم جهاز التحكم عن بعد في حدود 23 قدم (7 متر) من جهاز استقبال DVD.
	يوجد حائل بين جهاز التحكم عن بعد والوحدة.	قم بإزالة الحائل.
	بطاريات جهاز التحكم عن بعد فارغة.	استبدل البطاريات الموجودة بأخرى جديدة.

## ملحق

## رموز اللغة

استخدم هذه القائمة لإدخال لغتك المطلوبة للإعدادات الأولية التالية: Disc Audio (صوت القرص) و Disc Subtitle (ترجمة القرص) و Disc Menu (قائمة القرص).

اللغة	الرمز	اللغة	الرمز	اللغة	الرمز	اللغة	الرمز
السنغالية	8373	الليتوانية	7684	الفرنسية	7082	فار	6565
السلوفاكية	8375	المقدونية	7775	الفريزية	7089	الأفريقية	6570
السلوفينية	8376	مالاجاس	7771	غاليشيان	7176	الألبانية	8381
الأسبانية	6983	الماليزية	7783	الجورجية	7565	الأمهرية	6577
السودانية	8385	مالايلام	7776	الألمانية	6869	العربية	6582
السواحلية	8387	الماورية	7773	اليونانية	6976	الأرمينية	7289
السويدية	8386	الماراثية	7782	جرين لاند	7576	الأساميتية	6583
التاجالوج	8476	المالدوفية	7779	الغوارانية	7178	الأيغارية	6588
الطاجيكية	8471	المانغولية	7778	الجوجارية	7185	الأذربيجانية	6590
التاميلية	8465	ناورو	7865	الهواسا	7265	البشكيرية	6665
التيلوجية	8469	النيبالية	7869	العبرية	7387	الباسكية	6985
التايلاندية	8472	النرويجية	7879	الهندية	7273	البنغالية	6678
التونجية	8479	الأوربا	7982	المجرية	7285	بوتان	6890
التركية	8482	البنجابية	8065	الأيسلندية	7383	البهارية	6672
التركيانية	8475	الباشتو	8083	الأندونيسية	7378	البريتونية	6682
التوية	8487	الفارسية	7065	اللغة الدولية	7365	البلغارية	6671
الأوكرانية	8575	البولندية	8076	الأولندية	7165	اليورمية	7789
الأوردية	8582	البرتغالية	8084	الإيطالية	7384	البيلاروسية	6669
الأوزبكية	8590	كويتشوا	8185	اليابانية	7465	الصينية	9072
الفيتنامية	8673	رايتو رومانيك	8277	الكانادا	7578	الكرواتية	7282
الغولابيكية	8679	الرومانية	8279	الكشميرية	7583	التشيكية	6783
الويلزية	6789	الروسية	8285	الكازاخستانية	7575	الدانماركية	6865
الولوفية	8779	السامسونية	8377	الكورغيزية	7589	الهنولندية	7876
إكسوزا	8872	اللغة السنسكريتية	8365	الكورية	7579	الإنجليزية	6978
اليديشية	7473	الجليبية الأسكتلندية	7168	الكردية	7585	إسبرانتو	6979
اليوروبا	8979	ال صربية	8382	اللاوسية	7679	الاستونية	6984
الزولو	9085	الكرواتية الصربية	8372	اللاتينية	7665	الفاروزية	7079
		شونا	8378	اللاتفية	7686	فيجي	7074
		السندية	8368	الليتجاليا	7678	الفنلندية	7073

## رموز المنطقة

اختر أحد رموز المنطقة من هذه القائمة.

الرمز	المنطقة	الرمز	المنطقة	الرمز	المنطقة
AF	أفغانستان	GL	جرين لاند	PY	باراجواي
AR	الأرجنتين	HK	هونغ كونج	PH	الفلبين
AU	أستراليا	HU	المجر	PL	بولندا
AT	النمسا	IN	الهند	PT	البرتغال
BE	بلجيكا	ID	إندونيسيا	RO	رومانيا
BT	بوتان	IL	إسرائيل	RU	روسيا الاتحادية
BO	بوليفيا	IT	إيطاليا	SA	المملكة العربية السعودية
BR	البرازيل	JM	جامايكا	SN	السنغال
KH	كمبوديا	JP	اليابان	SG	سنغافورة
CA	كندا	KE	كينيا	SK	جمهورية سلوفاكيا
CL	شيلي	KW	الكويت	SI	سلوفينيا
CN	الصين	LY	ليبيا	ZA	جنوب أفريقيا
CO	كولومبيا	LU	لوكسمبورج	KR	كوريا الجنوبية
CG	الكونغو	MY	ماليزيا	ES	أسبانيا
CR	كوستاريكا	MV	المالديف	LK	سريلانكا
HR	كرواتيا	MX	المكسيك	SE	السويد
CZ	جمهورية التشيك	MC	موناكو	CH	سويسرا
DK	الدانمارك	MN	منغوليا	TW	تايوان
EC	الإكوادور	MA	المغرب	TH	تايلاند
EG	مصر	NP	نيبال	TR	تركيا
SV	السلفادور	NL	هولندا	UG	أوغندا
ET	أثيوبيا	AN	جزر الأنتيل الهولندية	UA	أوكرانيا
FJ	فيجي	NZ	نيوزيلندا	US	الولايات المتحدة
FI	فنلندا	NG	نيجيريا	UY	أوروغواي
FR	فرنسا	NO	النرويج	UZ	أوزبكستان
DE	ألمانيا	OM	عمان	VN	فيتنام
GB	بريطانيا العظمى	PK	باكستان	ZW	زيمبابوي
GR	اليونان	PA	بنما		





### ما هي وظيفة SIMPLINK؟

يتم التحكم في بعض وظائف هذه الوحدة باستخدام جهاز التحكم في التلفزيون عن بعد ويتم توصيل تلفزيون LG المزود بوظيفة SIMPLINK من خلال وصلة HDMI. تشمل الوظائف التي يتم التحكم فيها باستخدام جهاز التحكم في تلفزيون LG عن بعد على التشغيل والإيقاف المؤقت والمسح والتجاوز والإيقاف وإيقاف التشغيل وغير ذلك.

- راجع دليل مالك التلفزيون للحصول على التفاصيل المتعلقة بوظيفة SIMPLINK.
- يتميز تلفزيون LG المزود بوظيفة SIMPLINK بالشعار الموضح أعلاه.
- استخدم إصدار كابل أعلى من كابل HDMI شدة 1.2 أمبير.

## العلامات التجارية والتراخيص



تم تصنيع هذا الجهاز بموجب الترخيص الممنوح من Dolby Laboratories. وتعتبر رموز Dolby و-Dolby Laboratories كلها علامات تجارية لـ Dolby Laboratories.



HDMI، وشعار HDMI، وHigh-Definition، وMultimedia Interface هي علامات تجارية أو علامات تجارية مسجلة للمؤسسة ذات المسؤولية المحددة والمختصة بمنح تراخيص HDMI.



”DVD Logo“ هو علامة تجارية لمؤسسة منح التراخيص الخاصة بنسق/ شعار DVD.



DivX® هي علامة تجارية مسجلة لمؤسسة DivX، ولا يجوز استخدامها إلا بموجب ترخيص.



## المواصفات

- مواصفات: نمط الاستري: 75 وات + 75 وات  
(4 أوم عند 1 كيلو هيرتز)
- مضخم الصوت 150 وات (3 أوم عند 60 هرتز)

### عام

- متطلبات متعلقة بالطاقة:
- ارجع إلى الملصق الرئيسي.
- استهلاك الطاقة:
- ارجع إلى الملصق الرئيسي.
- الأبعاد (عرض × ارتفاع × عمق):  
80 X 160 X 80 مم بدون القدم
- الوزن الصافي (تقريبًا):  
4.6 كجم
- درجة حرارة التشغيل:  
41 درجة فهرنهايت إلى 95 درجة فهرنهايت  
(5 درجة مئوية إلى 35 درجة مئوية)
- الرطوبة أثناء التشغيل:  
من 5% إلى 90%.
- مصدر الطاقة (USB):  
DC 5 V 500 mA

## المكبر الصوتي الفرعي اللاسلكي

- متطلبات متعلقة بالطاقة:
- ارجع إلى الملصق الرئيسي في المكبر الصوتي الفرعي.
- استهلاك الطاقة:
- ارجع إلى الملصق الرئيسي في المكبر الصوتي الفرعي.
- إخراج الاستقبال:  
5.8 جيجا هرتز
- فرعي سلبي مكبر صوت
- النوع: مكبر صوت واحد أحادي الاتجاه
- المقاومة: 3 أوم
- طاقة الإدخال المقدر: 150 وات
- طاقة الإدخال القصوى: 300 وات
- الأبعاد الصافية
- (عرض × ارتفاع × عمق): 196 X 390 X 356 مم
- صافي الوزن: 7.1 كجم

## المخارج / المداخل

- مخرج فيديو:
- RCA jack x 1، مقبس 1.0 V (p-p)، 75 Ω، تزامن سلبي، مقبس 1 RCA jack x 1
- HDMI OUT (فيديو/ صوت):  
19 سنًا HDMI قياسي، النوع (أ)  
HDMI version : 1.2A
- مدخل الصوت التناظري:  
2.0 Vrms (1 kHz، 0 dB)  
600 Ω، RCA jack (L,R) x 1
- مدخل رقمي (بصري):  
Optical jack x 1، 3 V (p-p)
- منفذ دخول:  
0.5 Vrms (مقبس بصري 3.5 مم)

## موالف

- نطاق توليف FM:  
87.5 ميغا إلى 108.0 ميغا هرتز أو  
87.50 ميغا إلى 108.00 ميغا هرتز
- نطاق توليف AM:  
522 كيلو إلى 1,620 كيلو هرتز، 520 كيلو إلى 1,710 كيلو  
هرتز أو 522 كيلو إلى 1,710 كيلو هرتز 522

هذه التصميمات والمواصفات عرضة للتغيير بدون إشعار مسبق.

